

#### **User Manual**

#### installation of SOTRALENTZ and Plastepur® (household wastewater decontamination).

#### **Ten Year Guarantee**

in accordance with the law 78/12, 4.01,1978 (the professional responsibility of professionals that fabricate and assimilate construction material) by the police act IARD.

#### **Conformity**

These products conform to the:

- French Standard NF DTU 64-1,
- European Standard EN 1085, technical vocabulary,
- European Standard EN 12 566-1+A1, CE mark on septic tanks.
- Serial number engraved on every product.

Summary

ANC FLASTLFOR- the complete range2-3
Quality assurance ISO 9001 : 2008
10 year guarantee, liability insurance, EPERS 4-5
Decree and CE marking certificate6
Trial certificate, CE mark
Test report for CERIB EPUR-Rect7-14
Maintenance
Maintenance manual (incl. frequency and drainage)17-19
General principles
Overview of ANC PLASTEPUR® systems
and FD and FND filter kits
Parameters to calculate capacities of septic tanks, Epurbloc®
settling tanks and clarification tanks29

#### **Principal Pre-treatment Units:**

CE mark on all septic tanks

Threaded riser SL-REHC30
Septic tanks, settling tanks and rectangular ribbed Epurbloc®
31-32 and 34 and 32
Septic tanks, settling tanks and cylindrical ribbed Epurbloc® 33-34
Settling tank + clarification tank SL-SP-SZ35-36
Settling tank + clarification tank Double Skin®36-37
Holding tank, Double Skin SL-FAV38-39
Detachable, pre-filter clogging indicator integrated
into Epurbloc® and clarification tanks
Guide to placement of Principal and
Secondary treatment Units
Secondary Treatment Units
Grease extractor SL-SG52
Pre-filter SL-FD
Dosing tank SL-CHAS
Accessories
Inspection chamber SL-RVISIT adjustable,
3 inlets and 1 outlet
Distribution box 6 outlets SL-RR adjustable to 5 heights + SL-RRCHAS
Looping chamber 6 inlets/outlets SL-RBOU adjustable to 5 heights + SL-RBOUCHAS
Vertical collect chamber SL-RCOLV adjustable62-63
Contacts

You want to buy and install the independent sewage disposal system PLASTEPUR for the pre-treatment and purification of sewage and domestic wastewater from your building.

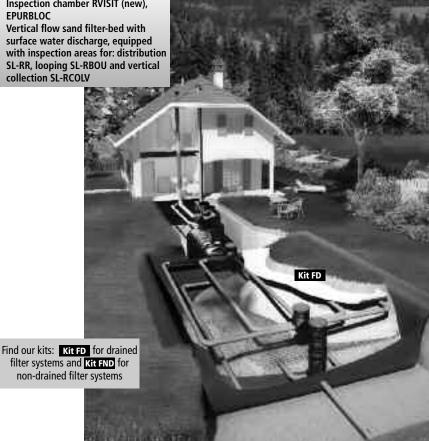
Read this booklet carefully before any installation or fitment of our sewage disposal systems.

This book contains information concerning the description, the installation, the proper usage and the maintenance of our Principal and Secondary treatment Units and Accessories.

PLASTEPUR installation comprising: SG 500 Grease extractor

- Inspection chamber RVISIT (new),
- **EPURBLOC**

Vertical flow sand filter-bed with surface water discharge, equipped with inspection areas for: distribution SL-RR, looping SL-RBOU and vertical collection SL-RCOLV





SOTRALENTZ

HABITAT

All information available on our site: www.sotralentz.com, under the tab "Habitat", and link "direct access", then "Technical brochure"

#### Plastepur®, a complete range

#### in anaerobic pre-treatment and aerobic purification

#### 1 - ANAEROBIC PRE-TREATMENT (see document A64)

- Grease extractor (SL-SG) optional: for pre-treatment of sewage and household wastewater, retaining large solid particles and grease which floats after solidification.
- Septic tanks (SL-FS) and settling tanks (SL-FSDC), CE mark: Pre-treatment of raw sewage and household wastewater in septic tanks, settling tanks and Epurblocs.
  - Settling and separation of raw sewage from the water, followed by anaerobic microbial fermentation of the sludge leading to its partial liquefaction
- Pre-filters (SL-FD): the siphoned pre-treated effluent is then filtered, trapping particles in suspension (SOM\*) and reducing the BOD5\*\* when placed downstream of a septic tank (SL-FS). Pre-filtering is necessary after septic tanks with capacities greater than 10 000 litres.
- EPURBLOC® or clarification tank, CE marked : septic tank taking all household sewage, comes with an integrated detachable pre-filter clogging indicator, equipped with "Performance" filtering mesh, ensuring good functioning of the septic tank and of the Pre-filter, replacing the succession of septic tank (SL-FS) + pre-filter (SL-FD).
- Higher ventilation (VH obligatory), forcibly draws away fermentation gases. Principal and secondary pre-treatment PLASTEPUR® units come with a built-in opening for the Higher ventilation Ø 110 mm. All Principal and Secondary Treatment Units must be equipped with Higher ventilation

#### Diagram of Higher ventilation (VH) from the DTU (Unified Technical Document) shows the ventilation (vir) from the DTO (offined Technical Document) shows the ventilation inserted into the outlet (downstream) of the septic tank, towards the filter bed or soak-away (distribution/irrigation)

Sotralentz suggests inserting the Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the septic tank, grease extractor and pre-filter (upstream) and not into the outlet (OUT) of the septic tank, grease extractor and pre-filter (downstream). Sotralentz's experience shows that clogging often occurs at the insertion point

downstream of the septic tank, this clogging co-occurs with a settling of the gas extraction pipe placed in the backfilling (sand) around the septic tank.

A low pressure (suction effect) is essential for the extraction of fermentation gases, emptying them via the Higher ventilation pipes to the roof apex.

A pressure differential occurs after the arrival of domestic wastewater into the septic tank. When the raw domestic wastewater (density 1.0 to 1.1) enters the septic tank, the raw domestic wastewater and that in course of pre-treatment (density 1.3) in the septic tank do not mix immediately due to their density

(Example: take a drop of oil falling into a glass of water: the drop falls and then floats instantly to the surface.)

The arrival of raw domestic wastewater into the septic tank causes a wave (a rise of water in the septic tank). This wave effect (water displacement of between 5 and 10 cm in the septic tank) compresses fermentation gases between the ceiling of the septic tank and the hat (layer of floating matter and

This compression enables the evacuation of gases by causing a pressure differential in the Higher ventilation pipe, which is slotted into the inlet (upstream) of the septic tank. Gases always circulate in a direction opposite to the wastewater (wastewater = downward movement, and gas = upward

When the ventilation is slotted into the outlet (downstream) of the septic tank, only residual gases are captured and vented in the rest period (between arrivals of raw wastewater) because of low pressure in the Higher ventilation pipe. Some septic tanks are equipped with a slot for the ventilation placed in the outlet (downstream). This slot does not allow any gas evacuation. It needs to have a succession of two (2) tube bends at 45 degrees installed. Gases moving through a tube bend of 45 degrees or more collide with the pixels curface and through a tube bend of 45 degrees or more collide with the inside surface and bounce back towards their point of origin (the septic tank). However, the evacuation of gas can only occur in the presence of a single angle of less than 30 degrees. In this case, it is impossible to send the gases to the roof apex.

#### 2 - AEROBIC PURIFICATION

(see document A64 or the Standard NF DTU 64-1)

Pre-treated sewage and wastewater are evacuated either by:

- gravitational overspill
- dosing tank outflow, standard or sequential
- or with a lift pump

towards the aerobic purification element by vertical or horizontal flow of pretreated wastewater across successive layers of filtering materials present in the soil purification system, thus ensuring oxidation by either,

by infiltration

- by the effluent outlet pipe, by ejection into the surface water system (drainage ditch, river, pond, lake...)
- or exceptionally, by a compact aerobic treatment unit (see document A64 and A24)

#### Non-mains sewage disposal system (A. N. C.) known as 'independent' Plastepur® Sotralentz.

omestic sewage and wastewater, having passed through an (optional) Grease Extractor (SLSG) go into a septic tank (SL-FS) or a EPURBLOC® (compulsory CE marked since 1st April 2006) to undergo anaerobic pre-treatment, is then piped to final aerobic purification before ejection or infiltration (ground or air).

During the placement of the PLASTEPUR® non-mains grouped sewage disposal system, the succession of a settling tank, an all water septic tank, EPURBLOC®, or a clarification tank (SL-CLARIF) with a standard or a 'Performance' pre-filter (SL-FD) is authorized (overflow volume is always ≥ than that of a EPURBLOC®, or a clarification tank placed downstream). At all times, the Principal Pretreatment Units as well as a standard or 'Performance' pre-filter (SL-FD) and/or Grease Extractor (SL-SG) must be connected to a Higher ventilation with a minimum 100mm diameter with outleting at the reof space. minimum 100mm diameter, with outleting at the roof apex.

#### Plastepur® Conditions of use

The PLASTEPUR® non-mains sewage disposal systems are destined for:

- anaerobic pre-treatment
- aerobic treatment

of household wastewater and sewage, but not rainwater.

SOTRALENTZ-HABITAT equally offers a range of cisterns and water tanks, and their accessories, to capture and store rainwater and storm downpours (see documents EP64 and EP24).

The good working order of a Principal Pre-treatment Unit requires a minimum input in the order of 50 litres per day, per person.

#### To improve the efficiency of PLASTEPUR® SOTRALENTZ's independent sewage disposal systems

#### it is recommended to avoid

- using an automatic toilet cleaner
- connecting the back wash of a water softener
- To use a garbage grinder or a pumped grinder upstream of Principal Pretreatment Units (Grease Extractors (SL-SG) or septic tank (SL-FS) or settling tanks (SL-FSDC) or Epurbloc® or clarification units.

#### It is strongly advised to NOT dispose of the following products into the water system:Oils, grease (engine, frying...)

- Waxes and resins
- Paints and solvents
- Petroleum products
- All toxic products
- All objects that decay slowly (cigarettes ends, sanitary pads, tampons, condoms, cinders, household dirt, cloths, plastic gloves, tissues)
- Condensation originating from gas heater outlet pipes, of low and medium temperatures
- Condensation arising from air conditioning units, dehumidifiers

#### It is forbidden to:

- Cover or bury the caps of Pre-treatment Units, in accordance with current regulation laws
- To plant trees or large plantations within 3 meters from Principal Pretreatment Units or the zone of aerobic treatment (irrigation/distribution, drainfields ...),
- To link the drainage pipe of river water or roof guttering to your independent sewage disposal system
- To connect any soil siphon



Suspended Organic Matter,

<sup>\*\*</sup>Biochemical Oxygen Demand in 5 days

#### Plastepur®, a complete range

in anaerobic pre-treatment and aerobic purification



SOTRALENTZ-HABITAT has designed, developed and tested the PLASTEPUR® range, Principal Pre-treatment Units, marks, **Secondary Treatment Units and Accessories destined for** 

Anaerobic pre-treatment

Aerobic purification of domestic wastewater and sewage.

#### The PLASTEPUR® range of SOTRALENTZ-HABITAT:

Renews the concept of non-mains sewage and wastewater disposal, known as individual, 'independent' and grouped)

Gives you more options of Principal Pre-treatment Units, Secondary Treatment Units and traditional Accessories for your distributors, client installers as well as for the end users

#### SOTRALENTZ-HABITAT, with its range of anaerobic PLASTEPUR® Principal Pre-treatment Units, offers you clear advantages:

Significant innovations in independent sewage disposal

Compact shapes and structures:

Meeting to installation restrictions, security and guaranteeing optimal resistance to compression:

Complete range:

Homogeneity of your Plastepur® sewage disposal system, having

obtained the rights to use the CE mark.

Principal Pre-treatment Units 'Performances' with integrated, detachable and non- decomposable filtering 'Performance' meshes.

Principal Pre-treatment Units, Secondary Treatment Units and Accessories delivered with the bar-code EAN13.

**Optimized water channelling and water efficiency:**Shapes specially studied to allowing water channelling and optimal water efficiency, results from trails run by the Concrete Industry Centre of Studies and Research.

Threaded risers (\*)(\*\*\*)(\*\*\*)(sold separately): Immediate localization of the installation and total accessibility for servicing and maintenance, conforming to current regulatory

Threaded riser SL-REHC 400/200, height 200mm, sold separately for septic tank manholes (diameter 400mm), settling units, clarification units, Double Skin holding tanks, grease extractors (SLSG200, 500, 800 and 1000) and pre-filters (SL-FD 200, 500, 800,1000 and 1600)

and for dosing tanks (SL-CHAS 200, 500 and 800).

(\*\*)Threaded riser SL-REHC 600 CR at 1 adjustable height from 750 to 600mm with reinforced caps for septic tank (SL-FS ŠP SZ and SL-FS DP RKT), overflow units (SL-DC SP SZ and DC DP RKT), clarification units (SL-CLARIF SP SZ and SL-CLARIF DP-RKT), and Double Skin holding tanks (SL-FAV DP-RKT).

\*) Threaded riser SL-REHC 600/250, article 32 244 + green reinforced cap, article 30 880, originally for pre-filters (SL-FD 2500 and 3500) and compact filters for optional use (SL-FCOMPACT 2500 and 3500), but now adaptable to all manholes equipped with a screw thread (600mm diameter) on septic tanks (SL-FS SP SZ and SL-FS DP RKT), overflow units (SL-DC SP SZ and DC DP RKT), clarification units (SL-CLARIF SP SZ and SL-CLARIF DP-RKT) and Double Skin holding units (SL-FAV DP-RKT)

\*\*) Threaded riser SL-REHR 100, 250, 430, 500 or 750 mm adjustable, sold separately for all inspection chambers.

#### Clear advantages to using extrusion blow-moulding High Density Polyethylene (PEHD) of Very High Molecular Weight

**Lightness**: for example, 3000 I of lightweight concrete weighs 1.3 tonnes, whereas 3000 1 of PEHD weighs 120kg, 10 times less than the lightweight concrete

#### Economize on the following procedures

**Handling** loading, unloading and storage on site

Transport

easier placement

Installation in areas inaccessible: to heavy service vehicles

Manual operations

fork lift on site or JCB digger on worksite available for other operations.

Reduced excavations = less backfilling: due to their shape, placement is simple and rapid.

**Functional shapes:** 

handles for movement and positioning and/or lifting ring

Wide ranging, excellent profitability

#### Safety and durability of extrusion blow-moulding High Density Polyethylene (PEHD) of Very High Molecular Weight

Absolutely watertight,

no risk of leaks

Exceptional resistance to impacts and temperature

Highly reduced risk of accidents, personal safety

Entire monobloc is automatically extrusion blow-moulded as one single piece with an unreactive and homogeneous

no mixed materials used in the assemblage no change over time

Non- decomposable polyethylene:

Excellent lasting power against

aggressive agents in wastewater (sulphur anhydrides degrading concrete) corrosion from surrounding environment (acid soils)



**Quality Assurance ISO 9001: 2008** 

All Plastepur® SOTRALENTZ-HABITAT **Principal and Secondary Treatment Units** and Accessories are designed and produced under the assurance of quality ISO 9001: 2008

**Certification by TÜV-Saarland** 



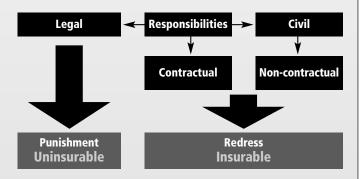
#### **Guarantees, 10-year liability insurance and EPERS**

#### Guarantees and liability insurance for sewage treatment units

(underwritten by Assurances MMA – October 2008)

- 1. Additional civil responsibilities
- 2. 10-year civil responsibilities
- 3. 10-year public liability insurance
- 4. Sewage treatment unit insurance

#### 1. Additional civil responsibilities



#### **Legal Responsibilities:**

Acts or events punishable by the rule of law

#### **Non-contractual:**

Article 1382 CC « All man-made misadventures require the culpable party to redress the damages »

Art 1383 CC « Everyone is responsible for damages which occur, not only by their own actions, but also by their own negligence or recklessness »

#### Contract-related civil responsibilities:

Non-execution, poor execution or delayed execution of a contract (article 1147 CC)

- 1. The victim demonstrates non-execution of a contract.
- 2. The non-execution is the responsibility of the installer,
- 3. Non-execution results in damages to the client,
- 4. There is a valid contract between the client and the installer.

#### 2. 10-year civil responsibilities

#### Time-scales for the guarantees:

- 10 years 10-year guarantee durability and fitness for purpose
- 2 years Functional guarantee Guaranteeing those parts « detachable » from the core of the (carpet, tiling, boiler...)
- 1 year Guarantee of perfect operation Repairs due to malfunctions occurring in the 12 months following delivery

#### The Spinetta Law, articles 1792 CC et those which follow (1978)

The responsibility of the constructer of PLEIN DROIT (ultimate responsibility) towards the owner or buyer of the installation for damages:

- · due to the durability of the installation
- concerning one of it's:
  - parts
- or assemblies thus rendering it unfit for purpose
- concerning a non-detachable parts

Exemption?: Proof that the cause was a foreign body

#### 3. 10-year civil liability insurance Obligatory insurance?: Article. L 241-1 of the C.A.

All persons, physical or moral, to whom the 10-year responsibility can be attributed on the basis of presumption established by the articles 1792 and thereafter of the civil code. At the start of all works, there must be available the means to prove the existence of an insurance contract covering this responsibility.

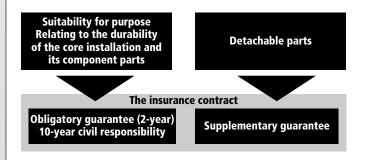
#### For constructers in the sense of the Spinetta Law, obligatory 10-year civil responsibility

#### Obligatory 10-year insurance L 243-1-1 code of insurances

Not included among the insurance obligations: works at sea, in lakes, in rivers, infrastructure works associated with roads, ports, airports, helicopter landing pads, ferry docks, works for the treatment of urban or industrial waste as well as any sub-works associated with any of these types of works.

#### The notion of accessory works L 243-1-1 code of insurance

«roads, pavements, parking areas, other networks, canals, electricity lines, cables and their supports, infrastructure associated with the transport, production, storing and distribution of energy, telecommunications infrastructure, uncovered sports facilities as well as their facilities, are also excluded from the insurance obligations mentioned in the first line of the paragraph, except if the works or an element of the works is accessory to an installation subject to these insurance obligations.



#### Éléments Pouvant Entraîner une Responsabilité Solidaire (parts able to give rise to a collective responsibility) (EPERS 1792- 4 cm³)

Concerning the manufacturers of products

The 4 criteria which could give rise to the manufacturer having a collective responsibility are :

- Displacement of a part of the installation
- Planning such that end product adapted to its specific use
- The operating conditions satisfy the exact requirements specified in advance
- Installation without any modifications by the installer

#### 4. Sewage treatment unit insurance (ANC insurance)

#### Which installations are subject to obligatory 10-year insurance?

• Before the order of 25 June 2005

Decision of the BCT 18 May 2001

- $\alpha$  includes building works, construction works and revision of autonomous sewage installations and other networks, notably spreader systems »
- After the order of 25 June 2005

accessory works also subject



#### **Guarantees**



#### **Conformity**

SOTRALENTZ-HABITAT, F-67 320 DRULINGEN (FRANCE), certify that the sewage treatment units plus their associated parts, for use by single or multiple household, PLASTEPUR® described in this booklet and our commercial litreature:

- to the current regulations in the country where they are distributed
- to the inter-ministerial decrees of the 6 may 1996 detailing the technical standard applicable to sewage treatment units and their ancillary installations as well as the requirements of municipal technical inspections of sewage treatment units.
- to the bill of the 22 may 1997 relating to non-mains sewage treatment.
- to the installation Standard NF DTU 64-1, march 2007, for sewage
- to the operation Standard NF, relating to the purification of domestic wastewater, those lines pertaining to fault diagnosis, enabling sewage treatment units to be correctly maintained.
- to the Standard NF EN-1085, treatment of wastewater vocabulary,
- to the Standard NF EN 12566 A1, obligatory CE marking of all prefabricated septic tanks since the 1st April 2006.

**10-year responsibility = 10-year Guarantee**In the context of the law 78/12 of the 04.01.1978 Professional responsibility for manufacturers of construction materials from the successive insurance polices, depending on the year of manufacture:

- IARD Act after 2005,
- MMA from 2001 to 2004,
- AXA/UAP before 2001.

#### Treatment units and their accessories

The primary treatment units, secondary treatment units and their accessories must be transported, stocked and manhandled such that they are protected from damage, notably physical damage likely to cause premature failure.

We guarantee that primary treatment units, secondary treatment units and accessories we supply conform to the current regulations and are free of manufacturing faults.

In the case where a fault is identified by our technical staff, we will replace defective parts (which must be returned to us) or missing parts (to be detailed as missing on the delivery note and by registered post to the delivery firm within 72 hours, 3 working days including Saturdays), but will not be held accountable for any other associated costs.

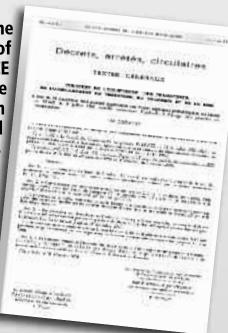
#### Inspection chambers, chambers for distribution, looping collecting, etc.

Chambers must be transported, stocked and manhandled such that they are protected from damage, notably physical damage likely to cause premature failure.

We guarantee, using adhesive marking strips, the supply of chambers complete, conforming to current regulations and free of all manufacturing faults.

In the case where a fault is identified by our technical staff, or chambers which are incomplete, In the case where a fault is identified by our technical staff, we will replace defective parts (which must be returned to us) or missing parts (to be detailed as missing on the delivery note and by registered post to the delivery firm within 72 hours, 3 working days including Saturdays), but will not be held accountable for any other associated costs.

Decree for the authorization of mandatory CE marking the 1st April 2006 on all prefabricated septic tanks from the 24 **December 2004** (official journal of the French republic 26. 01. 2005)



#### Recourse to the guarantee on primary treatment units, secondary treatment units and their accessories can not be invoked in cases where:

- failure by the installer, the owner and/or the user to respect the code for installation, use and maintenance detailed by SOTRALENTZ-HABITAT in this manual A24 and the booklet with each primary treatment unit, secondary treatment unit and their accessory
- Failure by the installer, the owner and/or the user to respect
- The Standard NF DTU 64-1,
- The Standard NF P15 -910,
- Modification of the primary treatment units, secondary treatment units and/or their accessories or usage other that that which was intended by SOTRALENTZ-HABITAT,
- Natural catastrophes (climatic, geological, explosions or dynamiting...) not under our control,
- Primary treatment units, secondary

- treatment units and their accessories of inappropriate capacities,
- Inappropriate choice or installation of a whole or a part of the sewage treatment
- **Upstream connection of the primary** treatment units, secondary treatment units and their accessories which is illsuited or incompatible with the Plastepur® sewage treatment facility.

Signed at DRULINGEN, date (see the series number and manufacturing date marked below)

The installer

The owner

The manufacturer The user

A. Juna





The septic tank, settling tanks, clarification units and EPURBLOC® products distributed by SOTRALENTZ-HABITAT all carry the following mark



#### SOTRALENTZ F-67320 DRULINGEN

\* = year the CE mark is fixed

Our septic tanks are fabricated by extrusion blow-moulding of High Density Polyethylene (PEHD) and conform to the French Standard NF EN 12566-1. They also conform to the essential demands defined in the annex ZA of the Standard and validated by the CERIB (Concrete Industry Centre of Studies and Research) laboratory notified N° 1164 in accordance with the table below:

Model	Nominal capacity	Watertight (trails with water)	Material's Structural Integrity (empty)	Water efficiency					
Rectangular septic tank – version Epurbloc®									
Epurbloc® 2000   Epurbloc® 3 000	2 m <sup>3</sup> 3 m <sup>3</sup>	Conforms	it test (replica of standard running conditions) wet soil conforms with 0.60m above the water level	≤1,2 g of polybeads tested on version 2000 I  Exceptional Enurblec					
Cylinarical ribbed septic tank – version Epurbloc									
Epurbloc® 4000	4 m³	Conforms	Crush trial: 24 kN/m²	≤ <b>0,5 g</b> of polybeads tested on version 3 000 l.					
	Septic tank Single Skin – version Clarification								
5 000 SP-SZ 7 500 SP-SZ 10000 SP-SZ	5 m <sup>3</sup> 7 m <sup>3</sup> 10 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil	≤1,5 g of polybeads tested on version 5 000 l.					
Septic tan	k Double S	kin® – version Clari	fication unit without upstre	eam settling tank					
3500 DP-RKT   5000 DP-RKT   6000 DP-RKT	3 m <sup>3</sup> 4 m <sup>3</sup> 5 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil conforms with 1.10m above the water level	≤8,9 g of polybeads tested on version 5 000 I.					
7000 DP-RKT 9000 DP-RKT 11000 DP-RKT	6 m <sup>3</sup> 8 m <sup>3</sup> 10 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil conforms with 1.10m above the water level	≤8,9 g of polybeads tested on version 5 000 l.					
12000 DP-RKT 14000 DP-RKT 15000 DP-RKT	11 m <sup>3</sup> 13 m <sup>3</sup> 14 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil conforms with 1.10m above the water level	≤8,9 g of polybeads tested on version 5 000 I.					
16000 DP-RKT 18000 DP-RKT 19000 DP-RKT	15 m <sup>3</sup> 17 m <sup>3</sup> 18 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil conforms with 1.10m above the water level	≤8,9 g of polybeads tested on version 5 000 I.					
22000 DP-RKT 25000 DP-RKT 27000 DP-RKT	22 m <sup>3</sup> 24 m <sup>3</sup> 26 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil conforms with 1.10m above the water level	≤8,9 g of polybeads tested on version 5 000 1.					
30000 DP-RKT 35000 DP-RKT 40000 DP-RKT	28 m <sup>3</sup> 33 m <sup>3</sup> 39 m <sup>3</sup>	Conforms	Pit test in wet soil conforms with 1.10m above the water level	≤8,9 g of polybeads tested on version 5 000 l.					
50000 DP-RKT	48 m <sup>3</sup>								



Extract of trial statements available on demand





Centre d'Études et de Recharches de l'Industrie du Béton

BP 30059 28231 ÉPERNON CEDEX FRANCE Division Qualité Industrielle

(Télécopie : 02.37.32.63.46 - e-mail ; inspections&essais@cerib.com)

Organisme notifié nº1164.

Contrat n°32 C 06 DQI/SOTRALENTZ/67320DRULINGEN

Date des essais : 17/07/06 au 31/08/06 Le Responsable : S. POUDEVIGNE Exécutés par : <u>LM</u> - JCT - CTy

#### Nature des essais :

Essais de type initiaux sur une gamme de fosses septiques seton la norme NF EN 12588-1 (mars 2000) et son amendement A1 (juin 2004) "Pelites installations de traitement des saux usées jusqu'à 50 PTE – Partie 1 : Fosses septiques préfabriquées":

- Capacité de traitement (essai de capacité nominale).
- Etanchéité à l'eau (essai à l'eau),
- Efficacité du traitement (essai d'efficacité hydraulique).
- Comportement structurel (essai dit "Pit Test").

#### Nature des échantillons :

Une gamme de fosses septiques en polyéthylène d'appellation commerciale SL RECTANGULAIRE, comprenant :

- 2 fosses de capacité nominale 2 et 3 m³.
- equipement : filtre indicateur de colmatage.

#### Réception des échantillons :

13/07/06 aur la plateforme d'essai du CERIB à Epernon.

#### Observations:

Les fosses septiques ont été fabriquées et livrées par les soins du demandeur. Le prélèvement et le regroupement des produits dans une même gamme ont été réalisés sous la responsabilité du

Dans le cadre du marquage C € des fosses septiques, ce document constitue le rapport des essais de type initiaux (ETI) des produits de la gamme dont l'appellation commerciale est mentionnée ci-dessus.

#### RAPPORT D'ESSAI

Fait à Epernon, le : 07/09/06

A la demande de : SOTRALENTZ PACKAGING S.A.S.

3, rue de Bettwiller

67320 DRULINGEN

Référence du rapport d'essai : 06 DQI 608

Pour tous renselgnements complémentaires, s'adresser à S.P.OUDEVIGNE - Tét. 02.37.18.48.27

La reproduction de ce repport d'osses d'est autorisée que situe se fame intégrale. Il comporte 17 pages et 2 emission. L'aconditation du COPRAC atteste de la compétance des laboratores pour les seurs asses couverts per l'acceditation desta







3/11 Massa de micro-bles recuelhes en sorte sur les 1 000 g rejectées en entrée de la fosse 06 DQI 608 Essai filtre indicateur de 1,1 g de billes ESSAI D'EFFICACITE HYDRAULIQUE" 15000 La conformité (le cas échéant) des résultats d'essais est établie au regard des exigences de la norme NF EN 12566-1 et de son amendement A1 (cf. annexe A). Colmatage Essain'1 Essain"2 Essain"3 Essain"4 Essain"5 Moyenne Variation de capacité sur 3 semannes :- 214 litres (soit -7,0 % par rapport au volume initias aprites 24 houres). Aucunte perte d'étanchéité. Pas de déformation au ritivaiu des rappordements. Variation de capacité sur 3 semaines - 37 litres (soit % par rupport au volume initial après 24 heures).
 Pas de déformation au riveau des raccordements. Les indications mentionnées en caractère gras sont celles pouvant figurer sur les documents commerciaux relatifs aux produits marqués 🤇 🤅 ESSAI DE COMPORTEMENT STRUCTUREL Essai en conditions de sei sec. Hauteur maximiste de remblai autorisée : 50 cm. Hauteur maximale de remblai autorisée : 50 cm Examen visuel Etunchété Déformétors Essai en conditions de soi humide. conforme ESSAI D' ETANCHEITE A L'EAU Pas de perte d'étancheito Pas de perte d'étanchéré Examon visco conforme conforme (2 085 ± 21) litros (3 936 ± 30) låras moduto dans la some productions ESSAI DE CAPACITE conforme conforme Countille d'eau taccordements Efficacité hydraulique : vair également l'annexe A page Mill du présent rapport Capacité nominate annonce SYNTHESE DES RESULTATS D'ESSAIS ET AVIS 2 m B B (CN) Au CERIB d'essaits) Au CERIB 16/08/06 80 31/08/06 17/07/06 av 29/08/06 d'essais Darle Date de fabrication déclarée 22/06/2006 21,06,2006 28231 EPERNON # # 1 # 1 # 1 W 2007 P St. 3000 RECT PARTS MON MONT St. 2000 RECT Référence fosse



N



GERGE 93 80\$ IDQ \$0 28231 EPERNON

**ECHANTILLON** 

Lo présent rapport abretife les porformances physiques et indicamques des focuses appliques no la gannino S. ASCATAMOLITARIA, formaçanes par le une de Challa Micha, lesto ha norma NF En 12566 s (norsa 2000) es ann astrondament A. Para 2004). També includations de trainment des anna Lades purpuis AD 078 — Parie 1. Fotose applicant productional productions.

L'equal est résible sur execute des tannes septiqués de la gannes conformément à Esement A de la notime NF EN 12000-1 et de ses annandement A1.

DETAILS DES MODES OPERATOINES ET DES RESULTATS D'ESSAIS

2.1 Essai de capacité

38231 EPERNON

86 DOI 653 Ş

La tesse est caposas de manées à permetre une imperitan de sa hans. Els mal nomple d'una distré jusqu'ha missas de la sorte (Plane 1). Un compreu à est permet le technó déces de la quantile d'ocu introdutes.

Mode operations

Rappel de définition de la garrante solon la norma NF EN 1256-1 et son attendement AL : «grappe de procédée desté fraças pour des bosons d'horientes, la cer de proprietà adélichement anni attrataire pour l'attractue des products fraças parte sit groupe. La déficient de garrant parte de contaction de montra and fram an équipment, dan annientes et des conductos d'allelacer faute finale élemènes et garrant altricade fraças préparent de proportionnel altrichait amente pour faut de products frames parte de garrant altrichait relevant de performance (efficienté hydraulique et compartement annientes) est étant par la parte et nueve montant de performance (efficienté hydraulique et compartement annientes) est étant par lateral annient aux un montant de la garrant a.

# Coracteristiques déclarées par la fabricant poor la gamme de fosses septiques \$2, AECTANGULARE :

- forms users-drouble à one hongostal, équipament : Non indicator de colmangs,
- menistan : pripitiylino. conditions d'utilisation fraie...

- sara et en presenció d'une ruppe philatique (condition) de sat sac et funiscio;
 - tradecimastrade de centilal accerdae - 20 cm.

# 2.1.2 Expression des résultats

Le babeau i retque la quantità d'usu hisobola dans la basa et la capacità nominate comespondante amondas per la babricari (CVI). La quantità d'asau sat masonin amilians (3 avec une exactitude de 1%).

# 31.5 Matériel ullité

Dismitte Revend des teccordements (DN)

12

Directions but that

Opacite reminate (Dit)

flat was con-

Ditentide 110

#

ALL PROPERTY OF

'n

St. 3000 RECT

ON sortie: +10

DH seems 110 Division 110

2

Hanter: 140 Longwar: 190 Largar: 119

28.0

St. 2000 HECT

Tuberana Inner	Date de Médicalies deslarés	entphrisipe in lateral	Coartie Cleau introducte (I)
2000 REGS	22092000	2 10 2	2 500 ± 21
NO RECT	21/05/3006	5 m <sup>2</sup>	3 036 ± 30

Tabboau 1. résultats de l'éssai de capacité







E 860 NOS 958

# 3.2 Essal d'étanchéité à l'eau

28231 EPERNON

L'extrat est néales qui chacure des focuses medicans du la gamera, conformément à Cameron A de la mentre sel En 1556s i et de son amendement A1, il soi réales à la suie de fessal de capacité (d. § 3.1).

Les accordements entrés (E) at socia (S) de la fusie sont prédatiennent churse hermôliquement 2.2.1 Vode aptimities



Physics 2 : nemel Philosophile is foliar

Claric to cost bos focus on probythy this to have est rempte their jungthal activities (Aprile 2). Aprils une dem-heum 1 est constant to presence ou non de tale.

# 3.2.2 Expression des résultats

Date is one one the hause an polyshydria, if est heavel to presence de tutes dynamiches ou toute authoritement Lies à la mise en eau de la l'osse.

Le bébezo 2 rédigia, pour chaoure des Tasses de la gamerie, la puentile c'estu rapación el focamen visual résolutrit de festas.

# 323 Metherin utilise

Debimero è ses : - phop de lazaro : 1,4 m²th à 25 m²m. - anidro d'acceptation : 4 1% ser la deduce.

Espeny yeard	Pas de perte d'étandrété	Pas de perte d'étandrette
Chancilla d'anu sepulcie apres une periode de la heure. (i)	9	0.0
Date de Sabropation pléciente	22/01/2006	21,05/3000
Retoraço	TIL 2000 RECT	34, 3000 RECT

Sphear 2: resultats de l'essal d'Herronide é feau

# CER<sub>B</sub>B

18231 EPERNON

1.3 Escal d'efficació hydraulique

66 DC: 658

L'estas est résisé our une des forents maséques de la guerre, conformément à l'action B de la norme. NFEN 1256Fri et de son atténdant d'Al

L'exam c'afficació nybballos a pour but de cercatrides la capació de la Nobe septique à referê les boues de disposición et les boues sumagentes.

# Dea belies on polystymen similare like markets an decartaking

Definition des matthess de simulation

Les grandes IPU démutancies bouces abourbées : se sont des grandes de publiqueme, de dannalé 1.64 ecció grandemente 2.6 film.

Avant issues, is corps disposite ast priolititien on tengli de per grandes à fauteur de 90% de la capacité

Les monotière (P), annues les maliens de décanables : ce sont des minochles de politiques dans le 104 et de grandemètre (2.8 o.64 mm ) 6,4 à 6,5 mm.

Win die struke is photomins de drasse, i Naguerno de cos micro bibes es; delange dens un reservat avec 10 ilinos fivas, pois désené précipiamente à fentive du carsa d'épraine.

Du délengant suit apuliti, win de rédunt la simpon de suitace et de séparer les britis

# 3.3.3 Wode operations

Last cessait sont résérade sineo un débit deux g PNJ, fondien de la capacité nominale de la faces Place la fosse de 2 m² testée, le débit treau g est égal à 0,5 lis.

Agrido, avoir intele la fossa & fessa cama, on repeda par gompaga das granulos (PL) sede un déget (sou » granulos Lorrans actes q ed 21, juaga di minger 50% qui vicinne de la fessa seguiçar en granules (figura 1). Une fold les granufes (PL) traccions, le débit q'est maintans constant pendant 30 min. 100. Les occas, proprement d'in débutent après una période de mose de 45 ménutes minimais.



Figure 3: proparation de focasal delificació bystroutour

La fransa segritacio est ensudo alimentes en esu propre au débit d'estari q'Uto.

L'essai consiste à déverser se rekno dilles (PL) durant les 30 premières cocondes constituinentation d'est de la losse (Agent de

Jiha Sasilas micro delas (PL) hijechtes, in oddi (ples) mathatis constant pondant 10 minutes



06 DQI 508 Ε

Figure 4: some platforcett hydraulpas

L'exont set risélad. Il livo au tours l'une parriée, moblisse pérode de repos de 45 meutre montain artire les 86.005.

### Etaps 3

Lan more biles (PJ) sort Nouccedes sur des tants d'exventure 60 um s'in soine de la fasse, pue séchant an due o 60°C.

# Espression des risultats

I sat naunt dans la tablieu 2 ka 5 deultats di la nayvone de masse demonstrate has naunalites en ante à 0,1 granne près our les 1 600 grannes hyectère en antère? 133

114

34, 2000 SSA.
2062006
Favi indicateur de colmange
0.70
non.
120
3.5.0
101
20,0
3

Se reporter a former a

CERMB

NOTED EPERNON

28231 EPERNON

9.11

06 DOM 608

3.4 Essal de comportement structurel (Pit Toot)

L'house est niethé sur une des broots deplatées de la germa, conformement à l'annous DE de l'amendement At de la norme NF EN 12566-1.

Froz se faire, la fasse est polificarión den la basan d'usual, puis unitade titris du gravillos pour titruire les Charges de menties sur la fosse. La basan est arcuita diventablement romail d'esu peur amular la présume d'une rappe physique (conditions de cel numble). Lo Pit Test est un essa structural. L'évelus les propriétés mésonèpes d'uns hans sturtius aux poussées des sonts sur sus partie l'ablables, aux charges de vantés et pélannèmes sur le partie supérieurs, ains lauf l'évelucles poussée de la rappe phésistrais.

L instanton des caractelatiques internitate de la Nato treptus traces sur una variation de sim vidures, de con dissociatión à focu, altel que des feverantes depreciations extens durant finishis.

# 3.4.1 Definition des charges

Les charges applicades sur la fouse doit des diargés ynforménént répartés sur les parois, sourcesse par tal gaséton Sié routé pout (en concitore de soi sec), ou par du généton 35 mois monage dans de faise (en concitore six sel hundis).

Le Pil Teil ginule la prospor harapitale averaise sur les partie britains de la tons, en contenue an alban

cource destinate de la pression du grandon del route, qui situite la poussie des terres. Leur négatant de la pression de Pros (en conditions de sol humble uniquement), qui regaleseme pression de la nature phresidate.

L'angle a défini le pose d'influence dans housité le matérale participe à l'astian d'une fance latiente sourcée aux le pares de la Tesse, il est fonditon de l'angle de confésion du matériau à

Paur in gravellan 348, desal part digui à 30°, Albes es 4 + 2 = 43°

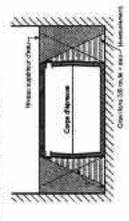


Figure 6 ; action des changes frontpartitées exercées par le gravillon sur la libson

# Charges pecantes verticales

La Pir Tiet paint en compte le presson varioble en rejoulait une épasseur de gravien 20 nouts uniternément faire sur le dessur de la finos l'Égravie de L'Apaissaur de gravillen contrant.

La respect montrale de renterins bases de prévier de la baseaux.

Las charges péréchers de la finos en service. La disappe applique et la partie de la finos en service. La disappe applique de la finos en service. La disappe applique de la finos en service. La disappe applique de 2,5 stituté La hauteur de memplessage des contrates de services en de 17 mm.

BOTRALENTZ





Plyane 6: setten stes stranges vivilitabs consoles par le pratitiv sur le Asso

Mode operators

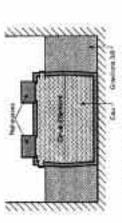
Mexicage des derenaisme internes de le familie

Max en place de la Poste dans le Danien.
 La fosse est faire refer les instructions de Mancard.

Occultation del ribocondenients entitle el tanta.

- Pompissage ou bassin en granton junqu'au riveou des racconterrents riptrauliques de la tesse
  - Senutariament, remplassage de la fosse en sau jusqu'S son seminel (Mayor 7).
    - Dans to can des texass en polystratino, actorgo de la locas

Le volume d'essu mittel V. (I) introdum cans la fessa suit désembni azues 34 haures d'arflouiscement



# Figure 7: Whose 21 de Desset stuffe fauil

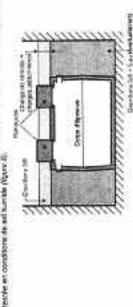
- Verficator de le position des recommenses hydraulques en créme et en sorte de fique.
- Exposition de retraccions au-densian des aquestams de la fories, permittant un accés des againnés de acinicio et de manare à Prédetion de la forien.

### GENER

06 DQ1 508

Ę

 Remphasings on graviton popular agenties de la base. Il sei rapade la hastaz da graviton dicebasive praer prandre en compre le metals aponte per le fabricant, who que les charges pillernières. - Recruitable depriled on east its basser prepains riveau superior de la fosse, com le cas où in fasse ent



Taure II. etterte Sicher fannereichefft Tunt

- -Dans le cas des houses en polyéthyérie, sorió 24 heures d'exbandement, norpitatigo en la fosse en actu pago la convent de la fosse.
  - Less datement le values d'aqui lettal V, di l'orduit dons la boye
- Vistarge de la fotos

Vasition des concisions d'osse funtiri, une périone de 3 sembles pour les heams un polytitry.

- Examon visual de hinterieur de la tosse.
- 51 mg para de presidente d'Étambiétie redde, complesage de la fasse en sac, justic'h san sonned Sort 15, JUNE VENEZE d'una trinoduit dans la fosse après accas.

# 3.6.3 Expression des riscollais.

her opposed to protection destruction do foculations on do determinant.

Le définitivables cui desviée par le variables du volume de la brase évant et après essa. Y : V : V ; U ; (1) En concitora de od humba, il estraleville présence éventuelle d'une parte délarativité

Le tabless it indique les observations réalisées pour la focue de la gamme tente

# Debryshes & ease - page of the file & 50 m²m. - page de techne (1.4 m²m à 50 m²m. - cidens d'accompans (2.1% au 1) techno 3.4.4. Matinish at matiniau utilisës

- · Organiza
- Breeze d'essai.
- de grandondina 198. disborator cyalas, de missa volambas accarente sistre 1,55 kg/k



28221 EPERNON

CERIB



Park guite deuthi sat auchime. I had our le mande manufo à 1 f fil doit au moire égalt d'it constant nommas midents. Lis opposed monorable sur is fossel septimine on terms, and assumine the Proceedants dy modulas the + 1 fe-ded, A 12 at A 13 de la namerie. Copació nominale (CN) is dissipable numerape de valume Cum froce, esperid de mètres outles, per un mentre ontre (CN) Line foods septique dot ille standa a fese payaba sommat. Le rineau su sommes dispens des condicos As tomo das possis rieleidis parformérent à famere à (purrathe), le parte d'aux des fasses vepfiques en bason mesurés au bour de 30 rundes des libre relations à a égale à 0.1 the par milles carell de suifacel Exemplicate subsections as to norms NF EN 10506-1 at de non amandarum Art. Publica instabilishers de uniternand des esus union (Nepull SE PTF - Prefer 1. Pouses suprigues prefebrigables) Le volume d'est poqu'as rivolo, de sorte des des drivins su mem égal à la expecté menerale disdante (par Patroues, à une lemplaceure de (15 ± 3) °C. enterpretation du relatifier per l'arganisme nestre CERRE (et 154) Capacité nominale (Art. 3.3 et 5.4 de la norme) Elemphotol a I vau (Art. 5.3 de la norme) many noused on pains extending Cas des forses en béton : 28231 EPERSON CERIB 0 others head characters (spek (spek (shewe)) 11111 Diferention **909 JOO 90** En présence dure rappe phristique (conditions de satinument) 2 330 Princ 3.080 tems 3 Det 3ees Weben Section 1 Banchalle Contract visual Manager as SE 3300 HBC SHIRKSON 10 OH Aliche (Alice Aliche (Alice Ingels 24 feather) V = V<sub>2</sub> - V<sub>3</sub> = V<sub>4</sub> = -27 (kros. Differential Hara mappe of Heldborn (coordions de sol ced) 3 200 lives 2200 mes 3 517 drugs Webs Pards deterration su Ceratel visual 3.4.5 Renulter 28231 EPERNON Paster marital another verified another A te fin da Cassal Agrical Summa Contratement SMinness tress Canadahilicas

Date 69 Papecation

Condise

Ē

Armon du rapport 65 DQI 608

ANNEKEA

Fabroay 4. Historia do Passai de compotement dintanel (FP) Fact)

De report d'assets athair unique not line variable blaues de l'échantion sainte aux enses et ne préside pas des gandidations de produit annaires. Il ne constitue dans pas une conficable de problès au sent de l'ence a. L'EST du cobre de la connecembation et de la lo dy 3 juil 1994, sen specifiation de la nomme de définence and tembrés à libre de regipé.

MORCET LAMARCHE La Charge de Fession

s. Poydevane

Pregnetales for resulted per Pagantane model Coffid (n° 1164)

La constrit de efection des pous de décardidon et des Boues suinégaines de la foice bigliése est débermère por son effocié hydralique. De que les estignons on restain d'effourés hybralique ann spécifiée, sées doivers être verfése à facte des méthodes d'estai décites dans l'accessifie).

efficacité hybraulique (Art. 5.5 de la norme)

0

L'anna en promisezzioù al tale acua vida, ditteri un anteno A districtivia), pour dato utilite pour violitier les proscriptions d'étandeliès à focu des promite. La focus exprique dez être republie demons à finau et la presence à la foi de finanzi ne d'acute par de plos de 10% de la reliqui dollares en difact de finanzi.

Cas dischooss an passages randords de Boss de varie (PRV) ou en now

Essai de parredaliste à l'air squis vide

As heree the eastern riskings conforment is larvece A (reprierwo), autum falls o'est bodde. Can nex hasses on poperhydric, an activido on plastque corbast or Kora de voyn (PRV)

Contain that do tell quill my pas activalentes en Prince de moul de performance régionestaire par extracté, le régistat expresse desta moyennes des Americans ferdés-des fordables. Translates une verpaire en en trans au met ses Opparateurs Anther (Section Cosago n'77), lupaus résonau visconinterment et produits d'isonabilité pour étable un mode l'inconssion blantype un Europe résonau visconinterment et produits d'isonabilité pour étable un mode l'inconssion blantype un Europe

neard to Contributed.

L'expression de résultés d'efficactés (-ethnologie, pourreil sécre able le plus grande (pourlié de trisco-deline recondité par la résultes, le 2<sup>m</sup> (compropordant d.M.plus forte salour) ne sonal pas prose en condité.

Access forces



Ē

Armenn du resport Oil DO: 808

NONFERENON

Armson & nepport 95 DQI 508

CERNIE

Essais sur la gamma St, RECTANGLICANE ANNEXE #



ERSALDE PIT TEST SUR FORSE SL JODG RECT



Fination do la focus dans le bessit d'essa



Embariationnent de la faspe dans la gravitor

Fossir en conditions d'inssai

COUNTY + BANK ACHES BOSSA

Our dea fecases are fallumete on plaintage northwell dis fibres de some (FRV). Essen de Pit Test

Le compationers structures on le foice regispe doit être déterminé par le méastacre à l'acceptent déterminer à charge hasmale, en utilisert le métholois de réduit en agosts titre le pays su-les métholois décarde décarde on ambre 3.

Les conflicients de alcunté définie à l'écherce materias consent étre utilisés pour salourer les charges pois requirès, elles sons sons prévage. Les charges aurandes boners être prace en oprésidé alon.

tes charges hydrothylases:

la charge du nambles

cite ious during do vite.

in charges lighterstoom.

Les Excess septiques deleurs técnier son chargas, et committés resolutées esencies persons non manuerites, sur méditeire et las utilitation et resonnent résoluté à la vidança des bours. Eur pui ond

Compartement structural (Art. 3,2 ct annexe D de la norme)

2023: EPETWAY

CERIB

Access topican in dail perpredicts predate Perent De plus, access falls an release de l'économistic on des lites retories

Che stea former amprofethylamy so an polar

La varption de vourre de la focce septique (septimée en libes) dat éleu rélemeure à 20% du solume Interne tils for faster septicum.

Le trainement des luyeux d'entres, in sorte et d'intercentacion ne del pas général de futes au riversa de filterachété.

Exal d'Accassement

Cas pay Appear on ballon

Essais de type A et 9 : la charge de nublue F doit être cobé el repande en 164m² de surface. актителя вы съверения.

Excess de tape () la change de numare l' doil Aire noiée et euptimée en eté.

Class chear fuzzanti ser pocyetty piècne

La charge surfacious comespondant à an appure side êMe reseale et exprinde en KMHH La melbode choses est utilisatis unapernari pour cos contitions storios.

Clear date Assisted on y Machigue detailered die Abrest die volvie (PRO) vor passischen.

East sout vide

Acone debatelon permission on fol to protate spok application state depression P product contact.

### Maintenance of Principal and Secondary Treatment Units

#### The primary performance indicators of a septic tank, a settling tank, an EPURBLOC® or a clarification tank.

- Saturation or clogging of a Principal Pre-Treatment Unit,
- Non-liquefaction of solid matter,
- Bad smells,
- Abnormally high water level,
- Presence of non-degraded matter outside a Principal Pre-Treatment Unit

#### These factors impede verification of the following, in cases of:

#### Saturation or clogging or non- liquefaction of solid matter or clogging of pipes bringing household wastewater

#### 1.1 of a rectangular or cylindrical Principal Pre-Treatment Unit

- Insufficient influx rate of wastewater (e.g.: insufficient rate, less than 50 litres per jour, per person over too long a period);
- Size of material (e.g.: Principal Pre-Treatment Unit undersized, overcharged ...);
- Non-liquefaction of solid matter (e.g. : abnormal, excessive or constant ejection of noxious or non-biodegradable products such as bleach, antibiotics, drain cleaners, de-blocking products, dehumidifiers etc.).

#### 1.2. of a holding tank F.A.V.

- · Undersized Principal Pre-Treatment Unit or pipes
- Emptying not completed.

#### 1.3. of a grease extractor, dosing tank

- Volume and depth of solid matter and grease too great (insufficient maintenance) in the grease extractor, dosing tank, and downstream irrigation system
- irrigation system undersized,
- irrigation system saturated, with matter in evidence (insufficient maintenance)...

#### 1.4. of a pre-filter "Performance"

- Air inlets (at inlet IN and outlet OUT) must be checked
- Clogging, (clean the filtrate mass with a jet of water or change if this fails).
- Abnormally high water level in the pre-filter (verify the working order of all Pre-Treatment Units upstream, the septic tank, settling tank, Epurbloc®, Grease Extractor, etc.)

#### Presence of non-degraded matter outside of a rectangular or cylindrical Principal Pre-Treatment Units or a holding tank F.A.V.

- Size of the Principal Pre-Treatment Unit (e.g. Principal Pre-Treatment Units undersized for regular use);
- Date of the last emptying (e.g. : saturated Principal Pre-Treatment Units, emptying not frequent enough, complete emptying without refilling with water):
- Distinct rainwater collection (e.g. : rainwater directed through the Principal Pre-Treatment Unit).

#### Emanation of odours from rectangular or cylindrical Principal Pre-Treatment Units, holding tank F.A.V., Grease Extractors, Dosing tank or pre-filters

- Water-tightness of the joints on the in pipe (IN) bringing domestic wastewater, and the access caps (poor sticking without preliminary degreasing or sandpapering, insufficient quantity of glue, insufficient interlocking, use in preference the jointed connections;
- Efficacy of siphons (e.g.: insufficient removal of liquid, clogging);
- Cross-section (e.g. : diameter less than 100mm),
- General state of obligatory Higher ventilation pipe (VH) (e.g.: ventilation beneath the eaves);

 Enough air movement above the 'hat' layer inside the Principal Pre-Treatment Unit (layer of grease and floating matter too thick...) following a wave of domestic wastewater (climb of wastewater level in Principal Pre-Treatment Unit at the arrival of domestic wastewater having a density less than the wastewater already in the unit).

#### 4. Pressurization of the dosing tank, holding tank FAV or lift pump

• Anti-pressure (VH) not connected, or with a diameter less than 100mm.

#### Drainage/emptying of Principal and Secondary Treatment Units

#### 5.1. Rectangular or cylindrical Principal Pre-Treatment Unit

- Regulatory drainage every four (4) years min. (see the French Standard, service activity in sewage and wastewater disposal, guidelines for a checkup with a view to maintenance of independent sewage disposal systems).
- Servicing rate adapted (increased or reduced), if necessary, in particular circumstances linked to the peculiarities of the works or the occupancy of the building, to be duly justified by the constructor or the occupant

#### 5.2. Holding tank F.A.V.

#### Emptying must be done as often as necessary in relation to the stocked volume.

- Emptying as soon as the maximum filling level is reached (see the French Standard, service activity in sewage and wastewater disposal, guidelines for a checkup with a view to maintenance of independent sewage disposal systems).
- Important: Access to tank bottom for cleaning is strictly forbidden because it contains lethal fermentation fumes (methane, sulphurous anhydride ...).
- Monitoring of level at a distance, with a pneumatic gauge, in order to better control cycles of tank emptying (option deliverable on separate command).
- 1 drainage pipe Ø 110mm,
  - positioned and fixed into the manhole at the inlet (IN), to suck out a maximum of accumulated sludge.
  - equipped with a fast pump-action joint made of the alloy DN 100.
  - stopping about 20mm from the bottom to suck out a maximum of domestic wastewater and products and avoid the accumulation of sludge that causes clogging

#### 5.3. Grease Extractor

- Verify good working order at least once a month.
- Empty accumulated grease in the upper part, then the solid matter and sludge retained at the bottom at least once every six (6) months, and when necessary, without forgetting to clean the inlet (IN) and outlet (OUT) baffles with a water jet
- Afterwards, refill with water before putting back into service

#### Maintenance of Principal and Secondary Treatment Units

#### 6. Integrated, removable pre-filter clogging indicator

Annual servicing of the pre-filter clogging indicator is necessary to ensure the good working order of the EPURBLOC® or clarification tank.

Emptying is to be done every four (4) years, but in particular circumstances linked to the peculiarities of the works or the occupancy of the building, to be duly justified by the constructor or the occupant, the frequency can be changed In case of clogging or saturation, the mesh or filtering material must be cleaned following the quidelines below:





1 - Unscrew the Ø400mm outlet-side cap



2 - Insert your hand into the detachable sleeve so as to grasp the handle



3 - Remove the detachable sleeve by puling on the handle



4 - Take out the detachable connection sleeve of the pre-filter



5 - Hold the pre-filter still by wedging the base on the outlet sleeve. Wash the mesh with a pressure washer pre-filter allowing cleaning water to flow into the cistern 6 - Repeat the operation with the pre-filter reversed



#### Regularity of control and maintenance

- ☐ Verification of good working order
- Emptying, maintaining a constant level, of hat and sludge (grease and floating matter).
  - After drainage it is essential to refill the unit with clean water
  - Advised to add a dose of bacterial activator
- Cleaning or replacement of any material or filtering elements or parts.

Remember to ensure operations detailed opposite are completed on your installation

Туре	1 month	3 months	6 months	1 year	4 years	if blocked
Grease Extractor	٥		٠			٠
Septic Tank						
Settling Unit					*	
<b>Epurbloc</b> ®				۵	٠	-0-/■
Clarification unit					*	<b>-⊹/</b> ■
Pre-filter				۰	-	
Inspection chambers						
Dosing Tank				•		
Compact Filter exceptional					-	



#### Maintenance of Principal and Secondary Treatment Units

#### 7. Dosing tank

- **Verify** good working order at least once every three (3) months.
- Empty the S.O.M. and solids that have accumulated at the base of the irrigation network from the drainage of the septic tank and sieve, without forgetting to clean the inlet (IN) and outlet (OUT) with a water jet
- Test the fixings and wear on the flexible tubes of the doser.
- Test, clean with a water jet and grease the covers and cables of the sequential dosers
- At the same time as draining the Principal Pre-Treatment Unit, empty and clean the dosing tank

#### 8. Inspection chambers - initial chamber

- Monitor regularly the good flow of pre-treated wastewater (tap water and household wastewater) towards the pre-treatment unit
- 9. Inspection chambers distribution chamber

 Monitor regularly the good flow of pre-treated wastewater moving to the irrigation pipes.

#### 10. Inspection chambers - looping chamber

- Verify regularly the good working order of the purification system and the unblocked state of the irrigation pipes or of the purification system (irrigation, non-drained filter beds, etc...).
- 11. Inspection chambers collect chamber, vertical and horizontal
- Verify regularly the good working order of the vertically or horizontally draining sand filter and check for clogging in the collect chamber's drains or the sand filter or the outlet pipe.

#### 12. For all the above inspection chambers:

 In case of clogging, clean the chamber, the outlet pipe and the collect chamber's drains with a pressure water jet

### Maintenance of Sewage treatment units installed at road-side rest-areas and motorway service stations

The maintenance of sewage facilities is of overriding importance to the correct operation of said installations. In effect, an inadequate pre-treatment of wastewaters, may compromise the functioning of the downstream purification system.

In all cases of upkeep and maintenance, there is the need to refer back to maintenance recommendations of the manufacturer.

In the absence of such recommendations, the table below gives some general quidelines.

Product	Objective of the intervention	Action	periodicity*	
Sealed tank	Control the level	Draining	As soon as necessary	
Septic tank	Avoid sludge flowing towards the treatment unit	visual inspection (check the level of the sludge) and/or constant-level emptying of the cap and sludge (grease and floating material) Watch to see if the water in the septic tank reverts to being clear	annual inspection  Empty the tank 4 years after installing it or if the level of sludge is more than50% of the depth of the water (depending on the layout of the Septic tank)**	
Settling tank- Digester	Avoid sludge flowing to the treatment unit	visual inspection and/or emptying	monthly inspection	
Pre-filter, integral or non- integral to the septic tank	Avoid blockage	inspect and clean as necessary	biannual inspection	
Aerobic assemblies	Following the instructions	for use and maintenance as supplied	by the SPANC or the manufacturer	
Bacterial bed	Following the instructions	for use and maintenance as supplied	by the SPANC or the manufacturer	
Natural filter bed	Following the instructions	for use and maintenance as supplied	by the SPANC or the manufacturer	
Reed filter bed	Following the instructions	for use and maintenance as supplied	by the SPANC or the manufacturer	
Grease extractor	Avoid the build-up of grease	inspection and if necessary emulsify or clean	biannual inspection	
Looping and collection chambers	Avoid all blockages or deposits	inspection and cleaning if necessary	biannual inspection	

<sup>\*</sup>The frequency of maintenance must be adapted to the particular usage and environmental conditions of the installation.

<sup>\*\*</sup>A minor depth of residual sludge (a few centimetres) is desirable



### PLASTEPUR ® Maintenance manual To be completed without fail as prescribed by the current regulations

Date	Unit(s) monitored	Operation completed	Observations	Accountable person Name-Sign Signature	Permission of mayor or SPANC*
	Installation complete	Put into service			
Date of in	। nstallation:				



#### **Emptying, maintaining a constant level**

#### I. Principles

Periodic draining of a septic tank, settling unit or clarification unit, a Epurbloc® or a Grease Extractor consists of the removal:

- · first, of the near entirety of all floating matter (grease and other),
- then, of a large quantity of sludge accumulated at the bottom of the Principal Pre-Treatment Units

If new sludge reaches 50 % of the nominal capacity of one of the Principal Pre-Treatment Unit above, not including the Grease Extractor, a large portion of the sludge can be removed (of the order of 80 %). The level of sludge can be estimated with the help of devices that detect the sludge level Emptying must occur whilst maintaining a 'constant level'

Keep a small quantity of sludge at the bottom of the Principal Pre-Treatment Units (not including the Grease Extractor) as this is essential to restart the anaerobic purification process in this sort of pre-treatment device.

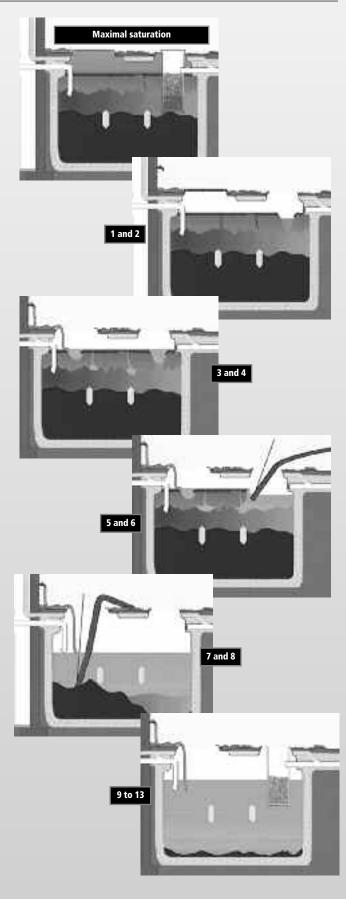
The fall in the level occurring during the emptying operation must be compensated by the regular and complementary influx of clean water, whether from the building, or from a waste hauler.

Removal of floating material, followed by the sludge, must be carried out in a manner to not disturb the settlement phases (hat, liquid and bed of sludge) and at the same time, remove as little of the liquid phase as is possible

It would be preferable for the waste hauler to be equipped with a system to reduce the extracted matter and to store the floating matter separately from the sludge to maximize its use

#### II. Instructions to respect chronologically

- 1 UNSCREW THE CAPS SLOWLY to allow the slow venting of fermentation gases (methane,...) bacterial anaerobic conditions and to avoid a sudden pressure difference in the Pre-Treatment Units, which could lead to the breaking of the polyethylene envelope or to illness of the person emptying the unit (methane is a heavy gas, lethal and explosive)
- 2 **DO NOT SMOKE** during the procedure.
- 3 BRING WATER WITH A HOSE PIPE OR A WASTE HAULER to installation sites and insert into the unit to empty (inlet side of domestic wastewater).
- 4 OPEN THE WATER TAP (UP TO MAXIMUM) OR THE WATER GATE ON waste hauler to feed into the unit to be emptied
- 5 **INTRODUCE THE PUMP HEAD** (outlet side of domestic wastewater) until the water (surface of wastewater).
- 6 **SUCK UP THE HAT** (crust on surface formed of grease floating matter) and store in one of the waste hauler compartments
- 7 PLUNGE THE PUMP HEAD to 3/4 of the depth of to avoid sucking up or damaging the bottom of the unit.
- 8 SUCK UP THE SLUDGE into the second compartment of the vehicle, ensuring a suitable pump flow and avoiding mixing the sludge (the hose pipe water flow is less than that of the pump).
- 9 **CLEAN WITH A WATER JET** the filter material, the filter mesh "Performance" of the pre-filter clogging indicator, or replace them.
- 10 **REFILL WITH CLEAN WATER** after having first removed the pump
- 11 ADD A DOSE OF BATERIAL ACTIVATOR.
- 12 **RECONNECT REMOVABLE OUTLET** cylindrical cover, THE antidischarge stopper.
- 13 **REPLACE THE CAPS** with care, monitoring the water-tightness.
- 14 **SAFETY**, make sure that no one (children above all) can easily open the caps (risk of drowning or intoxication).







#### Working principle of Principal Pre-treatment Units



#### Septic tank « Sewage Only», optional

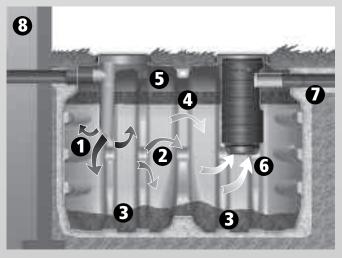
- « SEPERATE TREATMENT » is forbidden in new installations, and rehabilitation of separate treatment units is authorized only exceptionally.
- Most cases of rehabilitation, installation must be of the sort « ALL WATÉR » with the installation of septic tanks, settling tanks, or 'All Water' EPURBLOC®.
- SEWAGE ONLY (WC) allows sewage-only into the inlet baffle (IN) of the septic tank, which slows the flow of waste, avoiding to a maximum the resuspension of sludge or floating organic matter. Raw sewage wastewater first settles and then ferments under the action of bacterial anaerobes leading to partial liquefaction of the sludge
- Outlet baffle (OUT), designed to collect this pre-treated and less concentrated domestic wastewater and direct the flow towards a pre-filter (SL-FD) before trapping the Suspended Organic Matter (S.O.M.)
- Anaerobic fermentation gases are vented by slotting in the obligatory Higher ventilation (VH Ø 100mm) integrated into the rectangular riser inlet side (IN). Sotralentz suggests slotting the Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the septic tank (upstream) and not the outlet (OUT) of the septic tank (downstream).
- To help kick start the septic tank, settling tank or the Epurbloc® a bacterial
  activator can be added.
- Septic tank is filled with clean water before use and after drainage
- 2. Septic tank, settling tank or the rectangular or cylindrical, ribbed Epurbloc® « All Water »
  - septic tank, settling tank or the Epurbloc® and clarification unit Single Skin (SP-SZ 5000, 7 500 and 10 000 l.), CE mark counting from 1st April 2006
- DOMESTIC waster water (kitchen, bathroom) and SEWAGE (WC) enters into the septic tank fosse, settling tank or the Epurbloc® "All Water" by the inlet baffle (IN) slowly their arrival, avoiding to a maximum the resuspension of sludge or floating organic matter. Domestic wastewater first settles then ferments under the action of bacterial anaerobes leading to partial liquefaction of the sludge
- Outlet baffle (OUT) of the septic tank or settling tank, designed to collect this pre-treated domestic wastewater, now less concentrated in Suspended Organic Matter (S.O.M.), and direct the flow towards a purification element or another solution depending on the soil type, type of effluent outlet, by the regulation laws, and by the French Standard NF DTU 64-1).
- Detachable pre-filter clogging indicator with the integrated filtering mesh "Performance" is found at the outlet point (OUT) of the EPURBLOC® or

- settling tank, trapping Suspended Organic Matter (S.O.M.) and directing flow of less-concentrated pre-treated domestic wastewater towards a purification element or another solution depending on the soil type, type of effluent outlet, by the regulation laws, and by the French Standard NF DTU 64-1)
- Anaerobic fermentation gases are vented by slotting in the obligatory Higher ventilation (VH Ø 100mm) integrated into the rectangular riser inlet side (IN). Sotralentz suggests slotting the Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the septic tank (upstream) and not the outlet (OUT) of the septic tank (downstream).
- To help kick start the septic tank, settling tank or the Epurbloc® a bacterial activator can be added.
- In an independent grouped sewage and wastewater treatment system, the
  first Pre-treatment unit « SETTLING UNIT » slows the arrival flow of
  wastewater and thus allowing the separation and then settling of heavy
  matter and formation of a "hat" (floating material)
- septic tank is filled with clean water before use and after drainage

#### 3. Holding tanks

- Stainless steel grill Ø 100mm, must be placed upstream of every holding tank to reduce risk of clogging.
- All domestic wastewater and sewage, having firstly passed the stainless steel grill, and possibly followed by a solids trap (settlement device to retain large lumps), then enters the holding tanks via an inlet baffle (IN) which slows arrival flow.
- Fermentation gases are vented by the obligatory Higher ventilation (VH Ø100 mm) which is integrated in the inlet side (IN) of the holding tank.
   Sotralentz suggests slotting in the Higher ventilation (VH) at the inlet (IN) of the holding tank (upstream) and not the downstream side of the FAV holding tank.
- A static extractor facilitates the venting of fermentation gases
- Joints with angles greater than 45° are forbidden on Higher ventilation instalments, as they reduce the upward flow of gas.
- Holding tanks can be started immediately, no water fill required, except in special pre-stated cases.
- Holding tanks must be completely drained when the maximum capacity level is reached
- The maximum level can be detected with a pneumatic gauge enabling measurement from a distance (option).
- Emptied waste and sewage water will be disposed of by waste haulers on agreed sites
- · Empty FAV holding tank replaced

#### Cross-sectional view of Epurbloc® and the 8 pre-treatment stages



- Arrival (IN) of raw household wastewater via an inlet baffle, with access for de-clogging and decompression.
- 2 Zone separating heavy and light household wastewater.
- Bed of sludge in process of settlement and anaerobic fermentation.
- A Hat of grease and floating matter
- Accumulation of gases and aggressive agents.
- ② Zone of clear water and a trap of Suspended Organic Matter (S.O.M.) by the integrated, detachable pre-filter clogging indicator and double deflector, equipped with an integrated "Performance" filtering mesh, detachable and non-decomposable.
- Ejection of pre-treated household wastewater into the final aerobic purification stage (distribution, drainfield ...).
- Slotting of obligatory Higher ventilation (VH) Ø 100 min., allowing venting of fermentation gases above the roof apex, into the ventilation at the inlet of the unit. Sotralentz suggests slotting the Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the septic tank (upstream) and not the outlet (OUT) of the septic tank (downstream).



#### **Working order of Secondary treatment Units and Accessories**

All pre-treatment units, and their installation guides, must be equipped with Higher ventilation (VH) Ø 100mm minimum, obligatorily, in accordance with regulation laws, in order to extract anaerobic fermentation gases.

Sotralentz suggests slotting Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the Secondary Treatment Units (upstream) and not the outlet (OUT) of the Secondary Treatment Units (downstream).

#### 1. Grease Extractor

- Only household wastewater (kitchen bathroom, washroom ...) should enter the Grease Extractor by the inlet baffle (IN), detachable and removable via the threaded riser REHC 400/200, which slows arrival flow rate thus avoiding the re-suspension of floating organic matter heavy solid matter. The less turbulent household wastewater passes into the grease extractor where the separation of grease and floating matter is carried out. This matter floats to the surface, solidifies and forms the hat (crust on the surface). Sludge and solid matter collect on the bottom of the grease extractor
- Tank re-filled with clean water before being put into service and after
- Outlet baffle (OUT), by design, ensures the collection of pre-treated household wastewater and directed the flow to the septic tank, the settling tank or the clarification tank, the EPURBLOC® or, exceptionally, with the rehabilitation of an existing separate sewage treatment system, directly to the pre-filter (SL-FD).
- Fermentation gas is vented by decompression holes (inlet and outlet) the by the obligatory Higher ventilation (VH) (VH Ø 100mm).Sotralentz suggests slotting Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the Grease Extractor (upstream) and not the outlet (OUT) of the Grease Extractor (downstream).

#### 2. Non-integrated septic tank pre-filter

- Pre-treated and clarified effluent, coming out of the septic tank or an individual, independent non-mains system (e.g. : FS Decanter tank + EPURBLOC® + SLFD), pours via the inlet baffle (IN) onto filtering materials (filtering mesh "Performance") with the intention of withholding suspended matter.
- Evacuation is caused by the siphoning effect (high inlet/high outlet) of the anaerobic system, thus ensuring the correct flow of less concentrated (in SOM) pre-treated wastewater to a purification element or another solution determined by the nature of the soil, type of effluent outlet, by regulation laws and by the French Standard NF DTU 64-1.
- Venting of fermentation gases with decompression holes (inlet and outlet) and Higher ventilation (VH). Sotralentz suggests slotting the Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the pre-filter (upstream) and not the outlet (OUT) of the pre-filter (downstream).
- Pre-filter to be filled with clear water before use.

#### Detachable pre-filter clogging indicator integrated into the Epurbloc® or the Clarification tank, is designed to:

- Trap Suspended Organic Matter (SOM) in the clear water zone and redirect the fermentation gas bubbles, also containing SOM, from floating to the hat.
- Collection and release of pre-treated, less concentrated (in SOM) domestic wastewater towards a purification element or other solution determined by the nature of the soil, type of effluent outlet, by regulation laws and by the French Standard NF DTU 64-1.
- Clogging indicator, equipped with a S.O.M deflector on the lower half and air vents on the top half, allowing decompression and venting of gas

- Only pre-treated and strained wastewaters are allowed into the Dosing tank via the inlet baffle (IN) slowing their arrival and avoiding the resuspension of floating matter and heavy solid matter
- Pre-treated and strained wastewaters, now slowed down, are stored beforehand in dosing tank. S.O.M deposit on the bottom of the unit (to empty periodically)
- During the auto-flushing of the distribution doser, a high flow-rate dosing feeds into the aerobic treatment device
- Outlet baffle (OUT), by design, ensures a distribution of pre-treated wastewater across the whole of the drainfield or filter bed
- Gas pressure within the Secondary Pre-treatment Unit is regulated by the pressure release value to avoid pressurization of the Secondary Pretreatment Unit

All Secondary Treatment Units, and their installation guides, must be equipped with Higher ventilation (VH) Ø 100mm minimum, obligatorily, in accordance with regulation laws, in order to extract anaerobic fermentation gases.

Sotralentz suggests slotting Higher ventilation (VH) into the inlet (IN) of the Secondary Treatment Units (upstream) and not the outlet (OUT) of the Secondary Treatment Units (downstream).

#### 4. Inspection chamber, adjustable

#### to 5 heights, 3 inlets/1 outlet

Raw domestic wastewater (toilet and cleaning water) from the building and/or the Grease Extractor channelled towards the pre-treatment unit.

#### Inspection chamber allows:

- introduction of a dredging pipe,
- periodic servicing to check the pipe work is not blocked

#### 5. Distribution Inspection Chamber,

adjustable 5 heights, 1 inlet/6 outlets
Pre-treated wastewater issuing from a septic tank system (septic tank "All Water" or septic tank sewage only + pre-filter), the EPURBLOC® or the dosing tank goes through this chamber, which spreads it evenly though different distribution branches for purification. It is possible to rest a portion of the distribution network by covering one or more of the outlets with supplied covers

#### Inspection chamber allows:

- introduction of a dredging pipe,
- periodic servicing to check the good working order of the purification and pre-treatment systems

#### 6. Looping Chamber adjustable 5 heights, 6 inlets/outlets

- Inspection Chamber allows:

   periodic servicing to check the good working order of the purification systems (distribution, etc.),
- checking in case of clogging in the distribution pipes, looping at the extremity of the trenches and drainfields,
- introduction of a dredging pipe into the distribution pipes,
- fresh oxygen and air to enter, aiding oxidation of pre-treated domestic wastewater during the purification phase.

#### 7. Collect Inspection Chamber, vertical, adjustable 5 inlets/outlets

after slow seepage across successive layers of gravel 20/40, washed sand, non calcareous, and gravel 20/40, the domestic wastewater thus purified, by percolation and oxidation, is collected by a series of collect drains linked to the chamber SL - RCOLV 1 190.

#### Inspection Chamber allows:

- drainage of purified water to the effluent outlet: be that to the surface water surface system, or to infiltration wells (exceptionally).
- periodic servicing to check the good working order of the purification systems (drained vertical flow sand filter)
- the introduction of a dredging pipe into the collect drains and the effluent outlet pipe.
- fresh oxygen and air to enter, aiding oxidation of pre-treated domestic wastewater during the purification phase.

#### 8. Detachable threaded riser, adaptable (option) to the majority of Principal and Secondary Treatment Units

Riser allows:

- the easy sighting and access of Principal and Secondary treatment Unit caps in accordance with the current regulation laws and the French Standard NF DTU 64.1.
- periodic servicing to check the good working order of the of Principal and Secondary Treatment Units
- backfilling the Principal and Secondary Treatment Units above the unit's water level to a maximum height of 40cm soil over the caps or 60cm above the water line of Principal and Secondary Treatment Units.



#### Plastepur® Non-mains Sewage and Wastewater Disposal Systems Vertically drained sand filter bed with discharge into the surface water network in impermeable soil

(See French Standard NF DTU 64-1)



- DECOMPRESSION obligatory Higher ventilation to roof apex Ø 100 with static exhaust (see booklet A24).
- Main ventilation of the chute column with ventilation hat Ø 100 mm at 1 m minimum from the Higher ventilation.
- Grease extractor SL-SG (optional)
- Inspection chambers SL-RVISIT adjustable to 5 heights, 3 inlets, 1 outlet
- EPURBLOC® or settling tank "Performance" 3 stamped CE with detachable integrated clogging indicator equipped with "Performance" filtering mesh detachable and decay-resistant.
- 1.Distribution Box 6 outlets SL-RR adjustable to 5 heights
- AIR INLET lower ventilation of the irrigation system. Looping chamber 6 inlets/outlets SL-RBOU adjustable to 5 heights
- AIR INLET (LV) Lower Ventilation of the collection drains. Vertical collection box SL-RCOLV 1190
- Effluent outlet pipe joined to the ground water system and orientated to spouting direction
- Large plants (trees) at minimum 3m
- Party fence (property limit) at 3m minimum

The aerobic purification installation above can be realized thanks to our kits for Non Drained Filters Kit FND and for drained filters Kit FD . Find our Kit FND and Kit FD

#### Important:

\* Minimal distance between the distribution system (irrigation) and property limit (aerobic purification system):

on flat terrain: distance 3m min • on slope > to 5 %: distance 10m min

Distance between distribution system and habitation: 5m min.

Distance between the distribution system (irrigation) and bore holes, wells, sources or harvesters of water for human consumption at a minimum of 35m from the treatment facility according to the current local regulations.

Rainwater should never be directed through an independent wastewater disposal system but stored in a recuperation cistern (see doc. EP64 and EP24). Consult the User's Booklet A24 before any installation of our Principal and Secondary Treatment Units or Accessories For other systems, consult documents A64



#### **Plastepur® Sotralentz Systems**

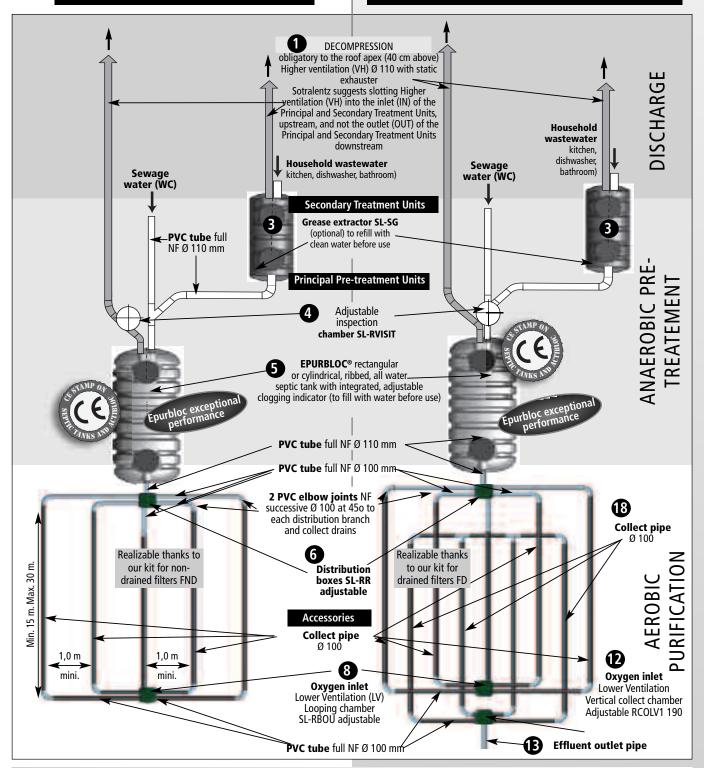
#### General view of 2 systems

(see French Standard NF DTU 64-1)



Underground broad irrigation at a low or greater depth, in permeable terrain

Vertical flow sand filter with ejection into the surface water system, in impermeable terrain



Aerobic purification systems above are now possible with our kits for Drained Filters (Kit FD) and non-drained Filters (Kit FD) in document A64.



#### **Non-drained Aerobic Purification Systems**

The choice of device and system of nonmains waste waster disposal is the determined by analyzing the results of soil and terrain test characteristics:

- topology and water seepage capability of the ground
- possible effluent outlets
- usage of the reception site

Remember to complete the 2 "Diagnostic" pages of our Instruction Folder A2 that will help you make your choice

To install non-drained mounds of infiltration and non-drained filter beds, use out non-drained filter kits FND Kit FND

Finally, there can sometimes be no satisfying solution to independent sewage disposal, and, in the absence of connection to the mains sewer system, it is necessary to abandon the construction or renovation project, as the terrain is unsuitable. Always consult our User Manual A24 for:

- Determination of user number, volume
- All installation instruction of Principal and Secondary Treatment Units and Accessories
- Service and maintenance frequency
- **Guarantee information**

For description, placement, working, maintenance and guarantees of Principal and Secondary Treatment Units and Accessories, see summary of this User's manual A24 on page 1.



#### Key

#### LAND TOPOLOGY AND WATER SEEPAGE CAPACITY

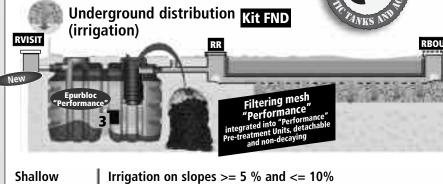
- Grass herbs
- Vegetation, embankment
  - Relatively deep permeable soil
- Relatively thick, highly permeable soil on fissured limestone subsoil
- Hardly permeable soil
  - Water on surface or not deep

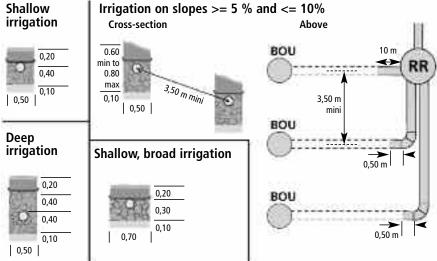
#### ANAEROBIC PRE-TREATMENT

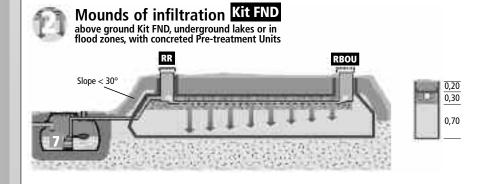
- Concrete, stabilized sand
- Gaseous accumulation (methane) and aggressive agents (sulfurous anhydride)
- Hat (grease, floating matter)
- Sludge bed settling and undergoing anaerobic fermentation
- Waste domestic water (separation and settling zone)
- Filtering mesh "Performance" (anaerobic pre-filtration)
- Pumping station (clean water)
- Higher ventilation (VH) obligatory (Ø 100mm)
- Looping Higher ventilation VH (Ø 100mm) optional is slotting upstream of Pre-treatment Unit
- Eurobloc and clarification unit "Performance"
- Lift pump SL-REL

#### AEROBIC PURIFICATION

- Stabilized sand (dry mix 1m³ sand + 200k cement)
- Sandy-loamy soil
- Fine gravel Ø20/40mm
- Distribution (irrigation) or collect pipes (Ø 100)
- Non return valve on the effluent outlet
- Geotextile felt (63  $\mu$ m  $\leq$  OF  $\leq$  100  $\mu$ m) (NF EN 10319, 11058 and 12956)
- Separating geogrill (400  $\mu$ m  $\leq$  OF  $\leq$  600  $\mu$ m) (NF EN 10319, 11058 and 12956)
- Polyethylene impermeable film 400 µm

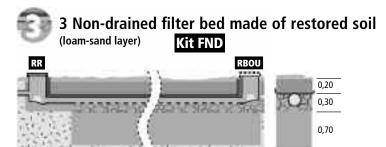


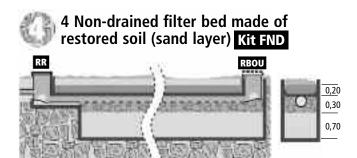






#### **Non-drained Aerobic Purification Systems**





#### Accessories: Non-drained Filter Kit Kit FND (sold separately)

For the installation of your irrigation systems, your mounds of infiltration, and non-drained filter beds made of restored soil, use our non-drained filter kits FND Kit FND of 5 x 4, 5 x 5, 5 x 6, 5 x 7, 5 x 8, 5 x 9, 5 x 10, 5 x 11 and 5m x 12m A 1 Filtroplus geotextile felt
B 1 Filtrogrill geogrill
C 1 adjustable 22

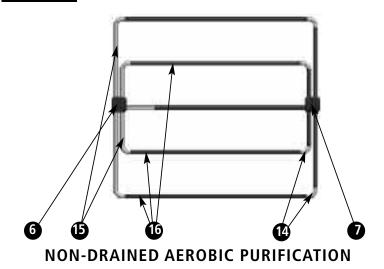
- 1 adjustable RR + 8 integrated elbow joints in the 2 chambers 1 adjustable RBOU + 8 integrated elbow joints in the 2 chambers

Follow our plans Kit FND.



#### Elevation view of distribution network (irrigation) or filter bed

#### **Kit FND**





#### Key

- Distribution box RR adjustable to 5 heights with 6 outlets RR
- Air Inlet Lower Ventilation (LV) of irrigation Looping chamber RBOU adjustable to 5 heights with 6 inlets/outlets RBOU
- 2 successive PVC elbow joints 45° Ø 110
- PVC tube, full Ø 100
- PVC tube, full Ø 100
  Rigid distribution pipe Ø 100mm

Pipes and piping sold separately.



#### **Drained Aerobic Purification Systems**

#### Key

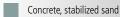


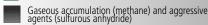
Grass, herbs

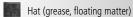
Vegetation, embankment

Impermeable soil Highly impermeable

#### ANAEROBIC PRE-TREATMENT









Waste domestic water (separation and settling zone)

Filtering mesh "Performance" (anaerobic pre-filtration)

Higher ventilation (VH) obligatory (Ø 100mm)

Looping Higher ventilation VH (Ø 100mm), optional if upstream slotting of Pre-treatment Unit

Eurobloc and clarification unit "Performance"

Pre-filter SL-FD "Performance"

Lift pump SL-REL

Compact filter (exceptional cases)

#### **AEROBIC PURIFICATION**

Stabilized sand (dry mix 1m<sup>3</sup> sand + 200k cement)



Sandy-loamy soil

Fine gravel Ø20/40mm



Distribution (irrigation) or collect pipes (Ø 100)

Non return valve on the effluent outlet

Geotextile felt (63  $\mu\text{m} \leq$  OF  $\leq$  100  $\mu\text{m})$  (NF EN 10319, 11058 and 12956)

Separating geogrill (400  $\mu\text{m} \leq \text{OF} \leq 600~\mu\text{m})$  (NF EN 10319, 11058 and 12956)

The choice of device and system of independent waste waster disposal is the determined by analyzing the results of soil and terrain test characteristics:

- topology and water seepage capability of the ground
- possible effluent outlets
- usage of the reception site

Remember to complete the 2 "Diagnostic" pages of our Instruction Folder A2

that will help you make your choice

Finally, there can sometimes be no satisfying solution to independent sewage disposal, and, in the absence of connection to the mains sewer system, it is necessary to abandon the construction or renovation project, as the terrain is unsuitable.

Consult our User Manual A24 for:

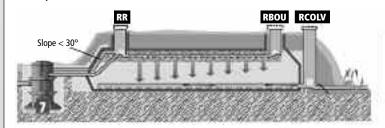
- Determination of user number, volume
- All installation instruction of Principal and Secondary Treatment Units and Accessories
- Service and maintenance frequency
- **Guarantee information**

For description, placement, working, maintenance and guarantees of Principal and Secondary Treatment Units and Accessories, see summary of this User's manual on page 1.



For the installation of mounds of infiltration and drained filter beds, use our drained filter kit FD Kit FD

#### Above ground mounds of irritation Kit FD On impermeable soil

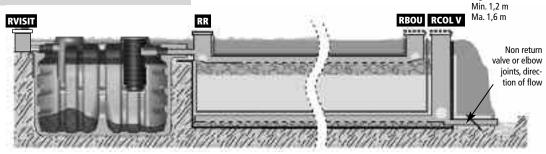


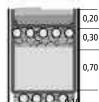


Systems conform to the French Standard NF DTU 64-1

Sand filters with vertical flow Kit FD on impermeable Kit FD ground with ejection into the surface water system.

High difference







#### **Drained Aerobic Purification Systems**

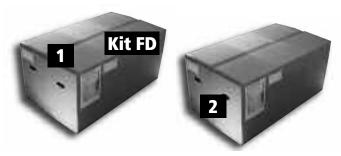
#### Accessories : Drained Filter Kit Kit FD (sold separately)

To install your mounds of infiltration and drained filter beds in impermeable soil, use our Drained Filter Kit Kit FD of 5 x 4.5, 5 x 5.5, 5 x 6.5, 5 x 7.5, 5 x 8.5, 5 x 9.5, 5 x 10.5, 5 x 11.5 and 5m x 12m, including:

- **A** 1 Filtroplus geotextile
- 3 1 Impermeable membrane 400µ
  C 1 waterproofing collar
- 1 Filtrogrill geogrill
- 1 adjustable RR + 8 integrated elbow joints in the chamber
- 1 adjustable RBOU + 8 integrated elbow joints in the chamber
- **1** RCOLV 1190. + 12 elbow joints and 2 T-joints in the chamber

#### Follow our plans Kit FD.

Kit FD composed of 2 conditions boxes on 1 pallet Kit FD-1 (Geosynthetics) and Kit FD-2 (chambers and joints)

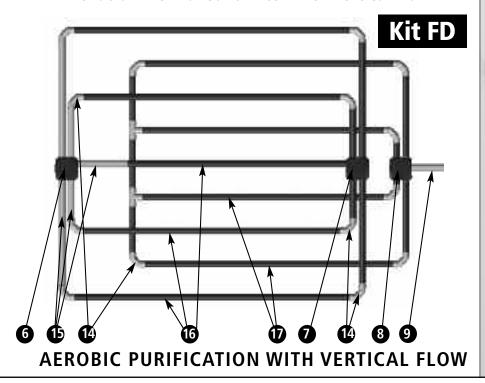


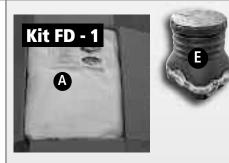
Puncture-resistant Geotextile sold separately in accordance with the size of Kit chosen

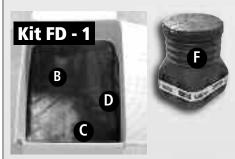
5 x 4, 5 x 5, 5 x 6, 5 x 7, 5 x 8. 5 x 9. 5 x 10.

5 x 11 and 5 m x 12 m

#### Elevation view of sand filter with vertical flow











#### Key

- Distribution box RR adjustable 5 heights with 6 outlets RR
- Air Inlet Lower Ventilation of irrigation system. 5 heights with 6 inlets/outlets **RBOU**
- Air Inlet Lower Ventilation of vertical collect drains and the vertical collect SL- RCOL V 1190 RCOL V
- Effluent outlet pipe, pointing in direction of water flow
- PVC elbow joints 45o, full NF Ø 110 PVC tube, full NF Ø 110
- Rigid irrigation pipes Ø 100mm Collect pipes

Pipes and piping sold separately



### Kit FD **Kit FND**

#### **Table for Filter Kits FD and FND**

For the installation of mounds of infiltration and drained filter beds (sold separately)



YES







YES

**Kit FD** composed of 2 conditioned boxes on 1 pallet \*options: anti-puncture geotextile sold separately in accordance with size of kit chosen

YES

option\*

For installation of mounds of infiltration and drained filter beds on impermeable soil, use: Our drained filter kits FD Kit FD and our non-drained filter kits FND Kit FND of 5 x 4, 5 x 5, 5 x 6, 5 x 7, 5 x 8, 5 x 9, 5 x 10, 5 x 11, 5 m x 12 m, including:

YES

1 Filtroplus geotextile felt

32051

- 1 Impermeable membrane 400µ
- 1 waterproofing collar
- 1 Filtrogrille geogrill

FD 5 x 12

- 1 adjustable RR + 8 integrated elbow joints in the chamber
- 1 adjustable RBOU + 8 integrated elbow joints in the chamber
- **G** 1 RCOLV 1190 + 12 elbow joints and 2 T-joints in the chamber

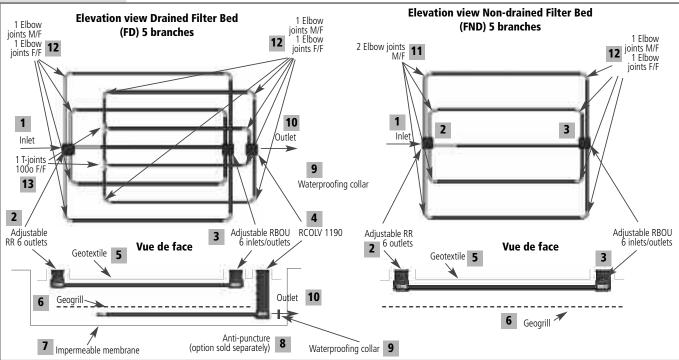
= KIT FD-1 Geosynthetic

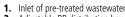
YES

YES

28

= KIT FD-2 Chambers and Joints





- Adjustable RR distribution box
- 3. Adjustable RBOU looping chamber
- 4. 5. RCOLV 1190 vertical collect chamber
- Geotextile filtroplus

- Grill filtrogrille
- Impermeable membrane
- 8. Geotextile anti-puncture (option sold separately)
- Waterproof collar for drained filter (FD)
- 10. Outlet of treated wastewater

- 11. 2 elbow joints 450 Ø 100 M/F to glue
- 12. 1 elbow joint 450 Ø 100 M/F
- + 1 elbow joint 45o Ø 100 F/F to glue
- **13.** 1 T 90o Ø 100 F/F



#### **Plastepur® Sotralentz Calculation Parameters**

J of	Establishment	Usage par person	Rate (I/d)	Volume (2) to treat, per user (I)	Grease separation	Solids separation
)C® and	Building site or factory, 3 crews per day	3u x 1	340-450	1020-1350	Yes if kitchen	Yes if kitchen
PURBLO	Building site or factory, 2 crews per jour	2u x 1	225- 300	675- 900	Yes if kitchen	Yes if kitchen
calculate the volume of all water septic tanks, settling tanks, of EPURBLOC® and of clarifications tanks with the CE mark.	Hall (1), meeting room, disco, without kitchen (sanitation only)	0.1	15	45	NO	NO
ing tanl <sup>c.</sup>	Hall (1) with kitchen Occasional usage	0.3	45	135	YES	YES
s, settli E mark	Occasional user (public places)	0.05	7.5	22.5	NO	NO
tic tank th the (	Seasonal camping site (1 emplacement = 3 users)	0.7	105	315	Yes if kitchen	Yes if kitchen
ter sept inks wit	Permanent camping site (1 emplacement = 3 users)	1	150	450	Yes if kitchen	Yes if kitchen
all wat tions ta	Hotel without restaurant (per room)	1	150	450	NO	NO
ume of Iarificat	Hotel — Restaurant (per room)	2	300	900	YES	YES
the vol	Hospital, clinic (per bed)	3	340 - 450	1020 - 1350	YES	YES
culate	School (without restaurant), office, shop	0.2	30	90	NO	NO
_	School (semi-boarding), restaurant, canteen	0.5	75	225	YES	YES
Parameters to	Boarding, barracks, Rest home	1	150	450	Yes if kitchen	Yes if kitchen
Par	Permanent user	1	150	450	NO	NO

To determine dimensions of aerobic purifying elements, conforming to current regulation laws and to the Standard XPDTU 64-1, P 1.1 and P 1.2, March 2007

(2) volume to pre-treat per user, to know the septic tank capacity necessary for three (3) days. Example: 8 permanent users x 150 | x 3 days = 3 600 (1) Specify on the construction permission application the system of wastewater disposal that will be considered, in case of the addition of another kitchen, cooking areas or supplementary rooms litres, or 1 septic tank or EPURBLOC® of 4 000 litres CE mar to install. The minimum allowed volume for an all water septic tank is 3 000 litres.

When placing an independent grouped wastewater disposal system, the succession of a settling tank (SL-FS DC), of a EPURBLOC® or of a clarification tank (SL-CLARIF)

CE mark, by a Pre-filter (SL-FD) is authorized. In this case, the settling tank volume must always by above or equal to the EPURBLOC® or a clarification

Remember to not connect certain sorts of Principal Pre-treatment Units to an independent wastewater disposal system

#### **Determining user number**

The general number of users, per septic tank with large capacity, is determined by the criteria below:

- Hotels-restaurants, barracks, retirement homes, boarding schools, hospitals, camping sites (users x2 if separate sewage treatment)
- Hotels, school with canteen
- Offices, factories and shops, restaurants, schools, halls (covered), sport halls.
- Public spaces, cafes, car parks, public W.C.'s., discos.

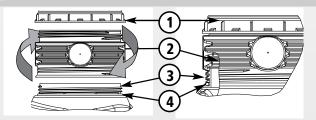
Туре	1	2	3	4
SL EPURBLOC® 4000 CYL	10	22	44	-
SL EPURBLOC® 5 000 SP-SZ	15	30	60	-
Clarification tank 7 500 SP-SZ	25	50	100	300
Clarification tank 9000 DP-RKT	35	70	140	700



#### **Threaded riser SL-REHC 400/200 and SL-REHC 600**







A· Place supplied watertight joint into the screw thread of the device.

B· Screw the threaded riser to the device. C. Screw the cap onto the riser..

- Screwing caps.
   Threaded riser.
- 3. Screw thread of the device.
- 4. Watertight joint.
- 5. Compartment containing integrated pre-filter clogging indicator removable through the manhole and the riser REHC 400/200.



Assembly of threaded riser SL-REHC 400/200 and removal of integrated pre-filter clogging indicator through the manhole and the riser

#### **REHC 400/200** New 200 mm 400 mm

Option: Child safety device in stainless steel (sold separately) adaptable to all screwing PEHD caps.

#### **Placement**

See Standard NF DTU 64-1 and assembly diagram





Green reinforced screwing cap for use in public areas delivered with riser REHC 600 CR adaptable to the risers REHC 600/150 and 600/300 to screw on the REHC 600 CR

E

300





REHC 600/150 and REHC 600/300 are adaptable, by screwing, to REHC 600 CR and REHC 600/250 by carefully respecting special installations.

	Туре	Article	Exterior diameter (mm)	Height (mm)	Сар
Ne	REHC D400H200	34312	400	200	NO
New REHC D600H150		31369	600	150	NO
	REHC D600H250	32233	600	250	NO
Ne	REHC D600H300	31370	600	300	NO
	REHC D600H800 RKT + TAMPON	30881	600	adjustable to 1 height from 750 to 600	YES
	Reinforced screwing cap (sold separately)	30880	600		Adaptable to the risers REHC 600/150, 250 and 300

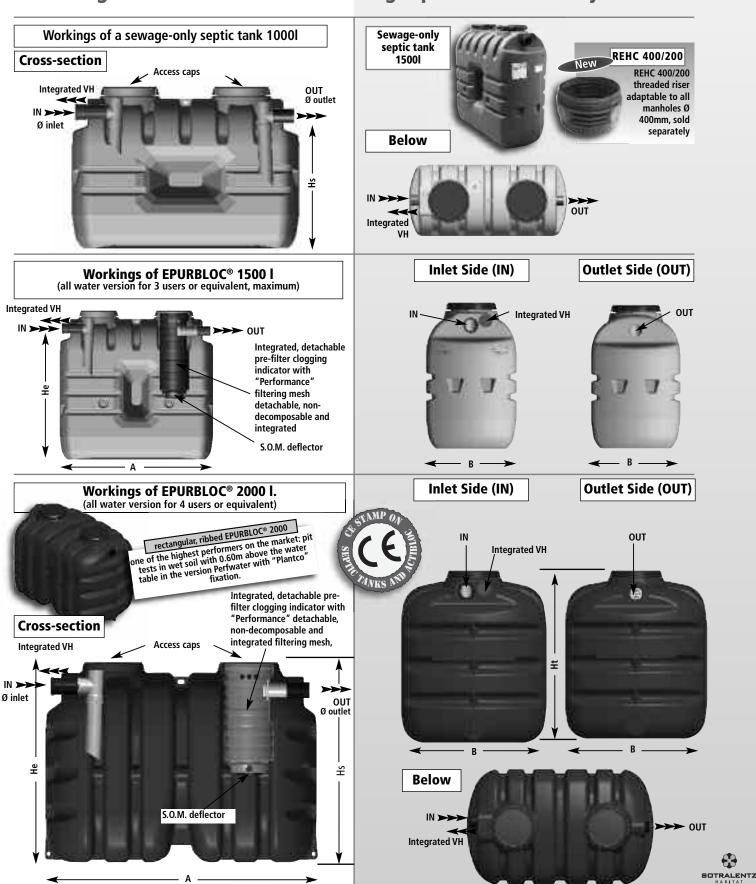


NB: threaded riser REHC 400/200 • available individually or by the pallet of 20

Adaptable to the majority of Plastepur® Principal and Secondary Treatment Units.

Rectangular, ribbed Plastepur® septic tanks
1000 l., 1500 l. and 2000 l.
Sewage-only septic tanks are uniquely authorized by exception during the rehabilitation of an existing separate treatment system

Principal



Principal Pre-treatment Units

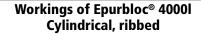
#### Plastepur® ribbed rectangular septic tanks 3000l

(patented model. Septic tank, settling units, Epurbloc® All Water)



Principal Pre-treatment Units

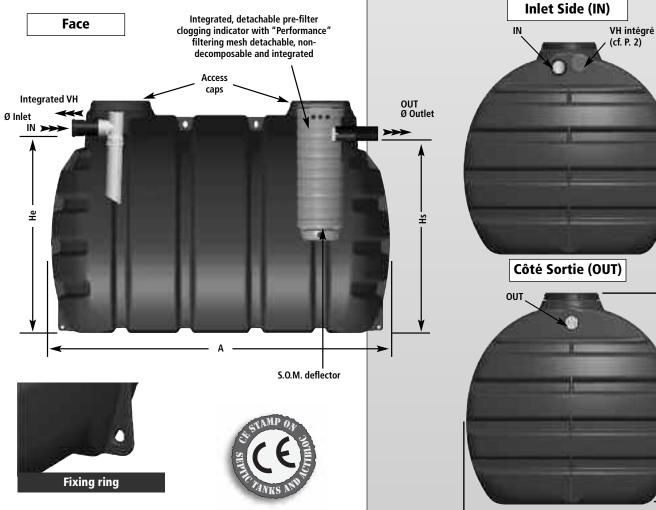
Cylindrical ribbed septic tanks 4000l (patented model. Septic tank, settling units, Epurbloc® All Water)













BOTRALENTZ HABITAT



## Septic tanks, settling tanks and Epurbloc® descriptions



#### Rectangular, ribbed Plastepur®

		Article	Monobloc cistern	Rectangular	extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD)	New inlet baffle (IN) to de-clog and decompress	Oultet baffle (OUT)	New detachable, integrated pre-filter (OUT) clogging indicator	Boss(es)	Integrated Carrying handles	Slotting to Upper Ventilation (VH Ø 100)
age   <u>×</u>	DECANTEUR 1000 SP D110 RECT	11634	YES	YES	YES	NO	YES	NO	1	YES	YES
Sewage	DECANTEUR 1500 SP D110 RECT	11636	YES	YES	YES	NO	YES	NO	1	YES	YES
-	EPUR. 1500R. D110 PERF	31988	YES	YES	YES	YES	NO	YES	1	YES	YES
AII- water	EPUR. 2000R. D110 PERF	24371	YES	YES	YES	YES	NO	YES	2	YES	YES
3	EPUR. 3000R. D110 PERF	24372	YES	YES	YES	YES	NO	YES	2	YES	YES

		Artide	Main parts	User number	Weight (kg)	Diameter Ø (mm) of inlet and outlet	Length A (cm)	Width B (cm)	Height total Ht (cm)	Height inlet He (cm)	Height outlet Hs (cm)	Visit caps (mm)		Height sand (cm) Height sand	Detachable, integrated pre-filter clogging indicator (OUT)	"Performance" filtrating mesh	
Sewage	DECANTEUR 1000 SP D110 RECT	11634	1 à 4	8	42	110	170	77	123	100	97	2 x Ø 400	60	50	NO	NO	i .
Sev	DECANTEUR 1500 SP D110 RECT	11636	5 à 6	12	64	110	170	77	166	143	140	2 x Ø 400	60	50	NO	NO	values
ter	EPUR. 1500R. D110 PERF	31988	1 à 2	3	64	110	170	77	166	143	140	2 x Ø 400	60	50	YES	YES	욡
AII-Water	EPUR. 2000R. D110 PERF	24371	1 à 4	4	92	110	190	119	144	118	115	2 x Ø 400	60	50	YES	YES	Approxima
₹	EPUR. 3000R. D110 PERF	24372	5	6	119	110	270	119	144	118	115	2 x Ø 400	60	50	YES	YES	Appr

Option: threaded riser REHC 400/200 adaptable to inlet and outlets on all Principal Pre-treatment Units.

#### **Cylindrical ribbed Plastepur®**

		Article	Monobloc cistern	Cylindrical ribbed	extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD)	New inlet baffle (IN) to de-clog and decompress	New detachable, integrated pre-filter (OUT) dogging indicator	Lifting ring )	Integrated Carrying handles	Slotting to Upper Ventilation (VH Ø 100)
All- Water	EPUR. 4000C. D110 PERF	24374	YES	YES	YES	YES	2	2	YES	YES

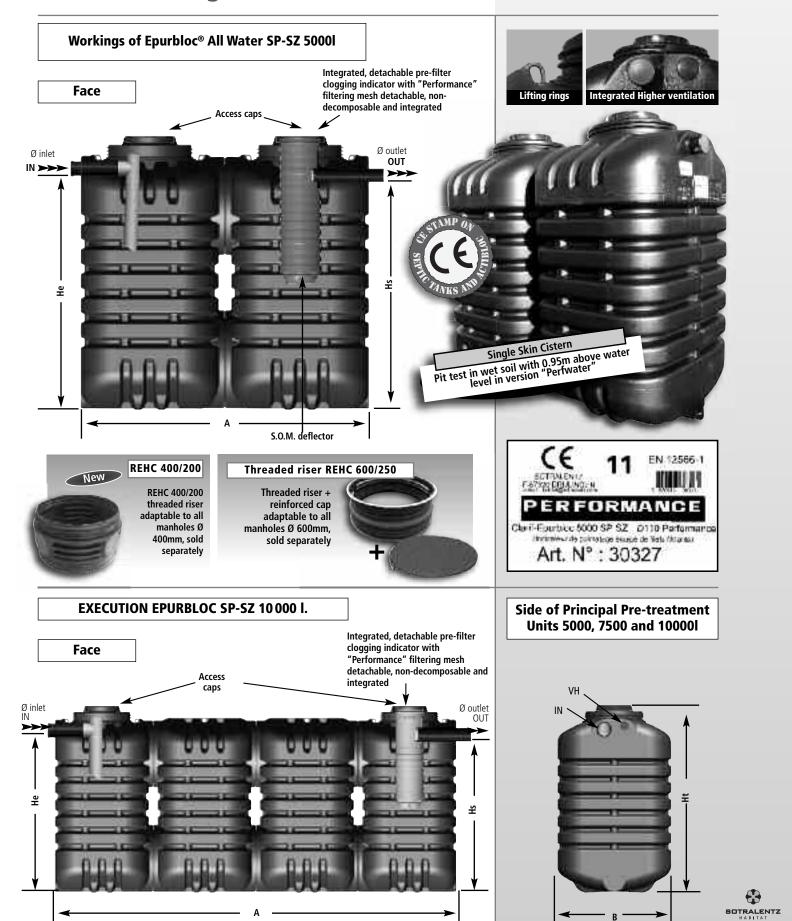
	All-Water	Article	Principal parts	User (equivalent)	Weight (kg)	Diameter Ø (mm) Inlet and Outlet	Length A (cm)	Breadth B (cm)	Total height Ht (cm)	Inlet height He (cm)	Outlet height Hs (cm)	Aeration height (cm)	Access caps (mm)		Height sand h (m)	Detachable, integrated pre-filter clogging indicator "Performance"	filtrating mesh	ximate values
L	EPUR. 4000C. D110 PERF	24374	6	8	140	110	239	165	165	140	136	144	2 x Ø 400	80	70	AVEC	OUI	Ppg -

Option: threaded riser REHC 400/200 adaptable to inlet and outlets on all Principal Pre-treatment Units.



Principal Pre-treatment Units

## Septic tanks, settling tanks, Epurbloc® and clarification tanks Single Skin (SP-SZ 5000, 7500 and 10000 l.)





# Descriptions of Principal Pre-treatment Units Single and Double Skin



		Settling tank article	Principal parts	User (equivalent)	Weight (kg)	Diameter Ø (mm) Inlet and Outlet	Length A (cm)	Breadth B (cm)	Height without riser Ht (cm)	Height max. adjustable with riser SL-REHC 600 Ht (cm)	Inlet height He (cm)	Outlet height Hs (cm)	Access caps (mm)	Height of surrounding wall H (m)	Detachable, integrated pre-filter clogging indicator (OUT)	"Performances" filtering meshes in EPURBLOC and CLARIFICATION tanks	
	EPUR. 5000SP D110 PERF SLZ 2TH	30327	7	10	180	110	235	135	225	285	190	185	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	
	EPUR. 5000SP D160 PERF SLZ 2TH	30328	7	10	180	160	235	135	225	285	185	180	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	
ايرا	EPUR. 7500SP D160 PERF SLZ 2TH	30329	10	16	260	160	358	135	225	285	185	180	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	
ate	EPUR. 10000SP D160 PERF SLZ 2TH	30330	14	20	360	160	481	135	225	285	185	180	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	Š
AII-Water	DECANTEUR 5000SP D160 SLZ 2TH	30323	7	10	180	110	235	135	225	285	190	185	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	values
	DECANTEUR 5000SP D160 SLZ 2TH	30324	7	10	180	160	235	135	225	285	185	180	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	ate
	DECANTEUR 7500SP D160 SLZ 2TH	30325	10	16	260	160	358	135	225	285	185	180	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	Approximate
	DECANTEUR 10000SP D160 SLZ 2TH	30326	14	20	360	160	481	135	225	285	185	180	2 x Ø 400	Forbidden	With or Without	Of origin	Appl

		Article	Modules of 2500 litres assembled by welding	Elements assembled by double welding	Rectangular	Cylindrical	Extrusion blowmoulding Polyethylene (PEHD)	New inlet device (IN) to allow unblocking and decompression	Outlet device (OUT)	New detachable, integrated pre-filter clogging indicator (OUT)	Reinforced areas	Handling straps	Number of welded feet for anchorage in ground water (option)	
	EPUR. 5000SP D110 PERF SLZ 2TH	30327	2	-	YES	-	YES	YES	YES	YES	1	YES	8	
	EPUR. 5000SP D160 PERF SLZ 2TH	30328	2	-	YES	-	YES	YES	YES	YES	1	YES	8	
	EPUR. 7500SP D160 PERF SLZ 2TH	30329	3	-	YES	-	YES	YES	YES	YES	2	YES	12	
	EPUR. 10000SP D160 PERF SLZ 2TH	30330	4	-	YES	-	YES	YES	YES	YES	YES 3	YES	16	
te l	DECANTEUR 5000SP D160 SLZ 2TH	30323	2	-	YES	-	YES	YES	YES	NO	1	YES	8	
AII-Water	DECANTEUR 5000SP D160 SLZ 2TH	30324	2	-	YES	-	YES	YES	YES	NO	1	YES	8	
i ₹	DECANTEUR 7500SP D160 SLZ 2TH	30325	3	-	YES	-	YES	YES	YES	NO	2	YES	12	
	DECANTEUR 10000SP D160 SLZ 2TH	30326	4	-	YES	-	YES	YES	YES	NO	3	YES	16	alne
	DP-RKT CLARIFICATEUR	p.37	-	YES	-	YES	YES	YES	YES	YES 0 N	NO	Kit Planco	ate	
	DP-RKT DÉCANTEUR	p.37	-	YES	-	YES	YES	YES	YES	NO	0	NO	Kit Planco	Approximate values
	DP-RKT cuves à vidanger FAV	p.30	-	YES	-	YES	YES	YES	NO	NO	0	NO	Kit Planco	Appr

Option: Threaded riser REHC 400/200 adaptable to inlet and outlet of 5 000, 7 500 and 10 000 SP-SZ.

Option: Threaded riser REHC 600 CR, adjustable to 1 height with reinforced cap adaptable to inlet and outlet.

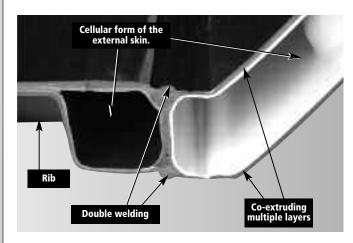
Option: Threaded riser REHC 600/250 + reinforced cap Ø 600 mm adaptable to inlet and outlet

#### Integrated, welded stabilization feet

 Integrated stabilization feet welded to the cavity bases, keeping the unit level

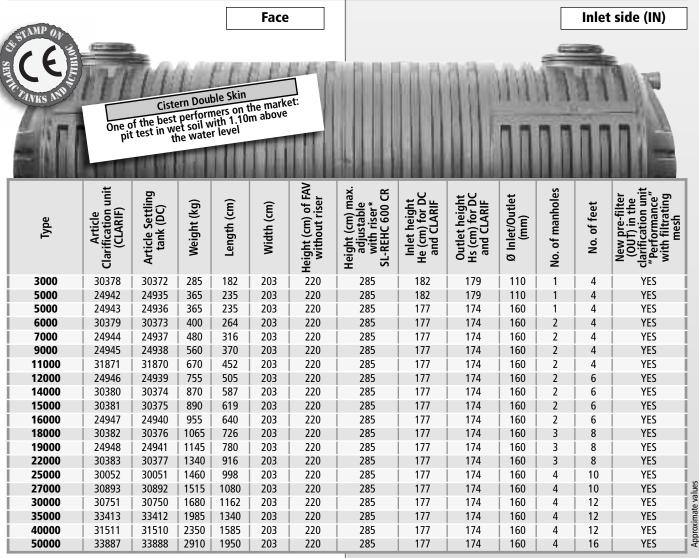


#### Non deformable and double weld

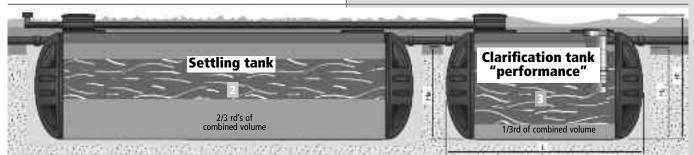




# Pre-treatment Units Septic tanks, settling tanks, clarification tanks **Double Skin**



Option: Riser REHC 600 CR adjustable to 1 height with reinforced cap, so max adjusted height of the device is 275 cm or 290 cm Option: Riser REHC 600/250 + green reinforced cap  $\emptyset$  600 mm, screws onto inlet (IN) and outlet (OUT).



The succession of a settling tank receiving 2/3 rd's of the combined volume of household wastewater (sludge settlement and flotation of solid matter) followed by a clarification tank, receiving 1/3rd of the combined volume of household wastewater (secondary settlement of sludge and flotation of remaining solid matter) improving the performance of non-mains, grouped, wastewater disposal



Principal

It is essential to check the DP tanks and those adjacent with our technical staff before starting the excavation or the foundation slab



### **REHC 400/200**

RFHC 400/200 threaded riser adaptable to all manholes Ø 400mm, sold separately

#### Threaded riser REHC 600/250

Threaded riser + reinforced cap adaptable to all manholes Ø 600mm, sold separately







# Double Skin® Holding tanks F.A.V. to empty with integrated emptying rod

Holding tanks FAV destined to temporarily store waste domestic water (construction sites un-connectable to mains sewerage, salons, demonstration...) or residual water (washing water in wine houses...) or other residues (contact us)

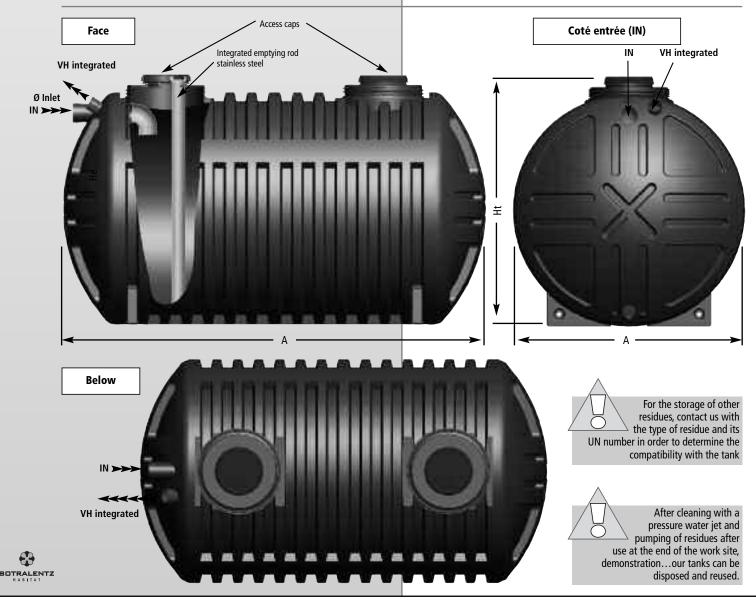
#### Holding tank F.A.V equipped with:

- 1 female PE inlet tube, integrated join Ø 160 mm, fixed with a PE welding cord.
- if arrival pipe is Ø 110 mm, reduction of 160/100 mm is put into place and supplied by the user
- Inlet baffle (IN) of Ø 160 mm composed of a 90° joint
- No cover sleeve followed by a tubular opening with deflector is integrated in the inlet baffle (IN).
- 1 male outlet for higher ventilation (VH), made of PE, of Ø 110 mm, welded with PE solder. Sotralentz suggests slotting Higher ventilation (VH) in the inlet (IN) of FAV (upstream) and not the downstream side of FAV.
- Outlet of Higher ventilation (VH) Ø 110 mm:
  - serves as a decompression opening at drainage times
  - never to be closed.



Threaded riser REHC 600/250 Threaded riser + reinforced cap adaptable to all manholes Ø 600mm, sold separately

- placed 40 cm above the roof apex
- equipped with a static exhauster.
- Holding tanks F.A.V. of 3 500 and of 5 000 litres available with 1 manhole.
- Each manhole equipped with 1 screw-on cap in P.E., Ø 400 mm.
- 2 to 4 PE manholes, Ø 400 mm, at each extremity of the holding tank F.A.V. and at the centre of tanks 6000 litres and greater.
- Risers REHC 400/200, REHC 600/250 and REHC 600CR sold optionally.
- Integrated emptying rod in stainless steel with rapid pump connection





# Double Skin® Holding tanks F.A.V. to empty with integrated emptying rod

	VVI	ui ii	neg	iale	a emp	otymig	Tou
io		(g)	Æ	æ	iser	llet (cm)	ØÊ

Désignation	Article	Weight (kg)	Length (cm)	Breadth (cm)	Height (cm) Without riser	Height inlet (IN) Hent (cm)	Diameter Ø inlet (mm)	Diameter Ø outlet Higher ventilation (VH) integrated	No. of manholes	No. of feet
FAV 3500DP D110 RKT 1TH	30384	285	182	203	220	182	110	110	1	4
FAV 5000DP D110 RKT 1TH	30385	365	235	203	220	182	110	110	1	4
FAV 5000DP D160 RKT 1TH	23300	365	235	203	220	177	160	110	1	4
FAV 6000DP D160 RKT 1TH	30386	400	264	203	220	177	160	110	2	4
FAV 7000DP D160 RKT 2TH	24296	480	316	203	220	177	160	110	2	4
FAV 9000DP D160 RKT 2TH	24839	560	370	203	220	177	160	110	2	4
FAV 12000DP D160 RKT 2TH	24306	755	505	203	220	177	160	110	2	6
FAV 14000DP D160 RKT 2TH	30387	870	587	203	220	177	160	110	2	6
FAV 15000DP D160 RKT 2TH	30388	890	619	203	220	177	160	110	2	6
FAV 16000DP D160 RKT 3TH	23694	955	640	203	220	177	160	110	2	6
FAV 18000DP D160 RKT 3TH	30389	1065	726	203	220	177	160	110	3	8
FAV 19000DP D160 RKT 3TH	23695	1145	780	203	220	177	160	110	3	8
FAV 22000DP D160 RKT 4TH	30390	1340	916	203	220	177	160	110	3	8
FAV 25000DP D160 RKT 4TH	24307	1460	998	203	220	177	160	110	4	10
FAV 27000DP D160 RKT 4TH	30894	1515	1080	203	220	177	160	110	4	10
FAV 30000DP D160 RKT 4TH	30752	1680	1162	203	220	177	160	110	4	12
FAV 35000DP D160 RKT 4TH	33547	1985	1340	203	220	177	160	110	4	12
FAV 40000DP D160 RKT 4TH	31512	2350	1585	203	220	177	160	110	4	12
FAV 50000DP D160 RKT 4TH	33883	2910	1950	203	220	177	160	110	4	16

Cistern Double Skin
One of the best performers on the market: pit test in wet soil avec 1.10m above water level

Holding tanks to empty

FAV 16000I

Cleaning with a pressure water jet and pumping of residues after use at the end of the work site, demonstration... means you can depose and reuse our tanks.

For the storage of other residues, contact us with the residue type and its UN number in order to determine the compatibility with the tank





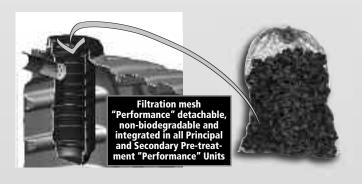
### **Detachable, integrated pre-filter** clogging indicator in the Epurbloc® or in the clarification tank with SOM\* deflector

#### The integrated, detachable pre-filter clogging indicator with S.O.M.\* deflector is:

- located in the outlet side (OUT) of the EPURBLOC® or the clarification tank to trap a maximum of Suspended Organic Matter (S.O.M.\*) and reduce the BOD5\*\*.
- made of a cylindrical monobloc in extrusion blowmoulding High Density Polyethylene, includes the elements described below:
  - Cap Ø 400 mm with watertight joint.
  - Detachable connection sleeve Ø 110 or Ø 160 (according the type of device).
  - Positioning handle on the connection sleeve
  - Non return valve  $\emptyset$  110 or  $\emptyset$  160 (according the type of device).
  - A Removal handle on the pre-filter
  - B Filtration mesh "Performance".
  - Integrated deflector of Suspended Organic Matter (S.O.M.).
  - **①** 2 x 3 decompression openings of Ø 35 mm each one.

\*S.O.M.: Suspended Organic Matter \*\*BOD5 Biological oxygen demand over 5 days





	standard	réhabilitation*
Integrated pre-filter	Ø 110 mm	Ø 110 mm
EPUR. 2000R. PERF	Art. 31755	Art. 31641
EPUR. 3000R. PERF	Art. 31755	Art. 31641
EPUR. 4000C. PERF	Art. 31638	Art. 31641

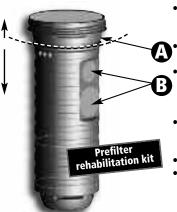
Integrated pre-filter	Ø 110 mm	Ø 160 mm
EPUR. 3000 & 5000DP D110 PERF RKT2TH	Art. 31637	-
EPUR. 5000 à 50000DP D160 PERF RKT2à4TH	-	Art. 31637
EPUR. 5000 à 10000SP D110 PERF SLZ 2TH	Art. 31637	-
EPUR. 5000 à 10000SP D160 PERF SLZ 2TH	-	Art. 31637

#### Kit for rehabilitation of integrated pre-filter in old EPURBLOC® composed of:

- Cut top off pre-filter body in order to collect the screw thread,
- Filtrating Mesh "Performance",
- Watertight Joint
- Connection sleeve, detachable,
- Non-return valve,
- User Manual A24.

### Assembly of Rehabilitation Kit

- A Break away the screw thread of the pre-filter body with the help of a saw or a cutting tool,
- Remove the old pre-filter,
- Position the screw thread in place and set the old prefilter taking care to put the watertight joint level between the device and the PEHD screw thread
- Fix the PEHD screw thread using stainless steel screws at 4 points.
- Unscrew the mounted cap on the screw thread,
- Insert the pre-filter body across the screw thread,
- Position pre-filter body across the screw thread,



- B Mark the place where waste domestic water outlets on the prefilter body,
- Pull out the pre-filter body,
- Cut the mark where waste domestic water outlets to the appropriate level,
- Encase the detachable connection sleeve, with the aid of positioning handle.
  - Position the connection sleeve handle horizontally,
- Ensure the decompression opening is directed upwards to avoid pushback of floating material towards the effluent outlet,
- Fit the non return value on the connection sleeve to aid with removal
- Fill with clear water before use;
- Carefully re-close the cap Ø 400Ø 400 mm.



# Light, unalterable, easy to install: simple and economic solution



# Advantages of filtering meshes made from "performances" material

- Lightness of Filtration Mesh (less than 2kg)
  - Water efficiency, ejections minimal
- Beads PP allowing optimal diffusion of pre-treated wastewater through the vertical filter.
- Organic matter contained in the domestic wastewater captured by fins on the beads where they stick on contact. Organic matter forms a biomass due to the development of aerobic bacteria.
- Advised working temperature between 5 and 35°C allowing an optimal degradation of matter and reduction in BOD (Biochemical Oxygen Demand) as contact time allows for optimal oxidation of matter
- Biomass film does not exceed a thickness of 1 mm and weight oscillates between 6 and 22 kg/m³.
- Filtration mesh integrated into all Principal and Secondary Pretreatment "Performance" Units, no risk of forgetting it at the installation stage
- Servicing easier for the public services (non-mains public service sewage disposal SPANC)
- Riser and clogging indicator stay in place during maintenance as pre-filter and filtration mesh are detachable
  - Direct assembly of threaded riser on the Epurbloc® or the clarification tanks
- Easy extraction of the integrated pre-filter for cleaning of the filtered material crossing the threaded riser REHC 400/200
- · Mesh and filtration element non-biodegradable, unlimited usage
  - · Watertight pre-filter with running water

# Performing polypropylene beads used in the Epurbloc Performance, Pre-filter Performance

- Beads PP allowing optimal diffusion of pre-treated wastewater through the vertical filter.
- Organic matter contained in the domestic wastewater captured by fins on the beads where they stick on contact. Organic matter forms a biomass due to the development of aerobic bacteria.
- dvised working temperature between 5 and 35°C allowing an optimal degradation of matter and reduction in BOD (Biochemical Oxygen Demand) as contact time allows for optimal oxidation of matter
- Biomass film does not exceed a thickness of 1 mm and weight oscillates between 6 and 22 kg/m³.

Surface area:	> 160 m2/m <sup>3</sup>
Useful volume:	4 % material - 96 % air
Weight to the m <sup>3</sup> :	37 kg/m³
Weight of the bead:	2.5 g
Colour:	charcoal grey
Principal material:	polypropylene
Resistance to compression:	250 kg - 1 m
Softening temperature:	+ 72°C
Max. Working temperature:	+ 65 °C
Resistance to hydrocarbons:	good resistance on average
Resistance to acids:	good to very good
Resistance to cold:	very good



# Guide de pose enterrée

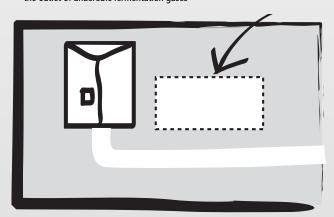
Voir Norme NF DTU 64-1

## 1.1 Guidelines for the layout of an underground installation

The pipe bringing wastewater towards the underground unit must have a slope between 1% and 3%

The treatment units:

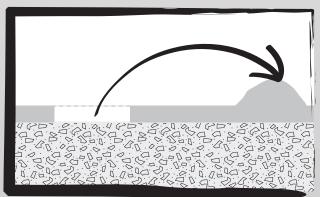
- must be installed as close as is possible to the building either fully buried for units of all types and capacities half-buried for units up to 4000 I above ground in a block-built enclosure for units up to 4000 I
- Must be positioned away from all loads mobile or immobile unless extra precautions are taken during the installation and access for checks maintenance is still possible
- Must without fail, in accordance with the regulations and irrespective of type of installation, include a higher ventilation point of minimum Ø 100 mm, to allow the outlet of anaerobic fermentation gases



## 1.2 Performing the excavation for an underground installation

The excavation works allowing the burial of the unit must conform to the details of standard NF p98-331 and NF P98-332.







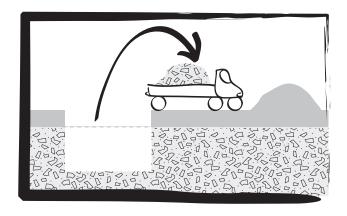
The size of the excavation must allow the unit to be buried to be placed such that none of it touches the sidewalls of the hole prior to back filling.

After sizing the excavation, the area for the installation must be laid out as close to the building as is possible, in addition to avoiding all surface loads mobile or immobile.

The topsoil in the are must be removed and stored elsewhere, so as to allow its reuse at the finish of the works

After removal of all the other soil, once the excavation is finished, the bottom of the hole must e at least 20cm below the level chosen for the lowest part of the unit to be buried, thereby allowing 20cm bed of stabilized sand. (stabilized sand =  $1m^3$  of sand mixed dry with 200kg of cement)

The depth of the bottom of the hole, including the seat for the unit, must allow a slope of between 1% and 3% for the arrival pipe containing the wastewater, as measured from inspection chamber, distribution chamber or non-integrated underground filter and the inlet point of the unit to be buried.



#### 1.2.2 Achieving the foundation bed

In cases with difficult soil types, or where there is underground water, it is essential to position the Kit PLANTCO anchorage points such that they are above a 30cm foundation bed

The foundation bed is made-up of stabilized sand. The thickness of the bed is 20cm. The surface of the bed is raked and consolidated such that the unit will not rest on any sharp objects or weak areas. The flatness and horizontalness of the bed must be assured.

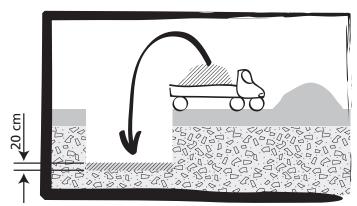
In the case of difficult soils (for example, impermeable, clays, etc.) or underground water, the foundation bed should be 30cm deep, and made with reinforced stabilized sand. In cases of twin cisterns, it is essential to install a bed of reinforced stabilized sand 30cm deep to support the tubes and joints connecting the two cisterns.





# Guide de pose enterrée

Voir Norme NF DTU 64-1



#### Posing the unit to be buried

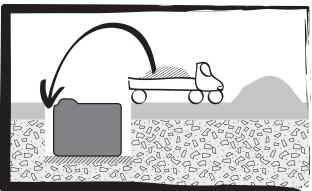
#### 1.3.1 **General guidelines**

The unit to be buried should be positioned on the bed of stabilized sand such that it is perfectly horizontal. The level of the inlet point to the unit must take into account: Whether it is an inlet or an outlet

The level of the finished soil

The access caps should be visible and accessible to allow maintenance and emptying





#### 1.3.2 Back-filling around the sides of the unit

When using a Kit PLANTCO, be certain not to forget to put the correct straps into place maximum load 5 tonnes delivered with the Kt PLANTCO

. The lateral backfilling around the unit to be buried is performed methodically, in successive layers, using stabilized sand. The back filling must be done using stabilized sand free of all sharp objects (stabilized sand = 1m3 of sand mixed dry with 200kg of cement) making up a width of at least 20cm all around the unit.



**Important:** when backfilling all SP-SZ tanks use

stabilized sand: dry mix of 1m<sup>3</sup> of sand to 200kg of cement.



#### Connections

The joints for the arrival pipe, the overflow and the emptying pipe, as well as the service tube, the pump, the management module and all other connecting parts of the installation must be water-tight.

To take into account the natural level of the soil after the final back filling, these joints should be flexible, and made of elastomer or rubber.

#### 1.3.4 Final back-filling

The final backfilling around the buried unit is done after attaching the risers, with stabilized sand to a level just below the pipe connections on the risers, and around the risers, so as to prevent pipes and risers separating or the risers being squashed during the final back-fill.

The surface finish is done with the previously store top soil, which should be sized to remove all stones or sharp objects. The final back-fill is done in successive layers to the point where it reaches the natural level of the surrounding terrain, whilst also leaving the access points visible and accessible, and taking into account subsequent consolidation.



IMPORTANT: Certain specific cases need more care during installation, these include:

All additional building works, be they in weak-mix concrete, stabilized sand, or in concrete blocks, be they retaining walls or load bearing slabs, in the cases described below, they must be designed on a case-by-case basis in liaison with the builder.

- The passage or parking of vehicles (load-spreading slab of defined strength, stabilized sand...)
- Washing area (load-spreading slab of defined strength, stabilized sand...)
- **Unstable ground** (stabilized sand, retaining wall...) presence of under-ground water or a stream (reinforced stabilized sand 0.30m, anchorage band in reinforced stabilized sand 0.30m with anchorage Kit PLANTCO, culvert...)
- Occasional rising of the water table (stabilized sand...)
- In the case of a **permanently high water table**, it is essential to position the anchorage points of the Kit PLANTCO such that they are 30cm above the foundation bed.
- Where there is a permanently high water-table, the buried unit must be suited to these conditions and placed on a 30cm thick band of reinforced stabilized sand using quick-drying cement, anchored with a Kit PLANTCO, then filled with water without fail, to equalize the back-pressure, up to the level of the water-table. The successive layers of lateral back-fill should be stabilized sand made with 200kg cement per m³ of cement (2/3 normal cement + 1/3 quick drying cement). The SP units cannot be strapped down.
- Impermeable soil preventing water infiltration (stabilized sand avoids the leaching of the backfill...)
- Sloped ground > to 5 % (support wall, stabilized sand, semi-buried placement...)
- Presence of hard rock below ground (stabilized sand...)
- **Drainage of river water:** necessary upstream of the installation when the ground slope is > to 5 %, avoids the leaching of the backfill.
- If impossible to join with the effluent outlet: necessary to put a decompression well and backfill sides with stabilized sand (dry mix of 200 kg of cement with 1m3 of sand)



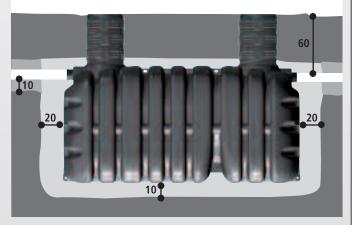
# Guide to underground placement (see French Standard NF DTU 64-1)

#### Underground placement to a shallow depth, with three (3 maximum) threaded risers REHC 400/200, of rectangular and cylindrical ribbed units

Finishing topsoil

Coarse neutral sand 0/5 according to the Standard NF P 11-300 (GTR 92), compacted by watering

Stabilized sand\* relative to the nature of the soil or the presence of ground water (see special cases)

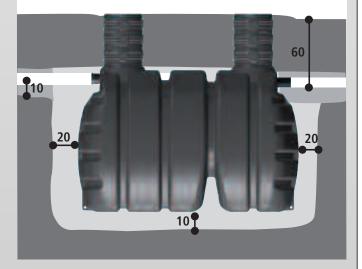


#### Underground placement to a shallow depth, with three (3 maximum) threaded risers REHC 400/200, of rectangular and cylindrical ribbed units

Finishing topsoil

Coarse neutral sand 0/5 according to the Standard NF P 11-300 (GTR 92), compacted by watering

Stabilized sand\* relative to the nature of the soil or the presence of ground water (see special cases)



#### 1. Grease Extractor, Pre-filter, Septic tank, Settling tank and Underground Epurbloc® up to 4000 litres:

- In every case, before excavating the site, it is imperative to store topsoil in a reserved zone to allow for a good finish at the end of works (see NF DTU 64-1).
- Cover bottom of dig with 10 cm of stabilized sand\* in accordance with the nature of the soil (see particular cases).
- Unit placed perfectly horizontal taking into account the direction of connections (inlet/outlet)
- Backfilling with 20cm of coarse neutral sand 0/5 in accordance with Standard NF P 11-300 (GTR 90) consolidate with water or stabilized sand depending on the soil type or presence of a ground-sheet (see particular cases), free from any sharp or pointed object, is done as the unit fills with water to equal out pressure.
- Unit installed to the ground level, access caps must be accessible and apparent as is demanded by current regulation laws
- Pipe work linking habitation and the unit having a slope between 2 % and 4 %.
- Connection of pipe work (inlet IN and outlet OUT) and the Higher ventilation (VH) only to be done after the banking up..
- All plantations above the underground works are forbidden
- All rainwater directed through the units is forbidden.

#### 2. Underground dosing tank:

For all dosing tanks, and all cases of placement, they must obligatorily be equipped, in accordance with regulation laws, with an Higher ventilation (VH) to extract anaerobic fermentation gases and to avoid any pressure build-up in the Secondary unit during flushing.

- Can be installed underground or semi-buried
- Must be situated away from the passage/parking of all loaded vehicles unless particular precaution has been taken in the placement
- Must be installed to finished ground level, access caps accessible and apparent, as current regulation laws demand, for maintenance and servicina.
- In all cases, before any excavation on site, it is imperative to store topsoil in a reserved zone to allow good finishing at the end of works
- Bottom of dig filled with 10 cm of compacted sand or stabilized sand in accordance with the nature of the soil (see particular cases)
- Unit placed perfectly horizontal taking into account the direction of connections (inlet/outlet), in order to neither upset nor block the auto-flush doser
- Backfilling with 20cm of coarse neutral sand 0/5 in accordance with Standard NF P 11-300 (GTR 90) consolidate with water or stabilized sand depending on the soil type or presence of a groundsheet (see particular cases), free from any sharp or pointed object, is done as the unit fills with water to equal out pressure.
- Unit installed to ground level with the access cap accessible.
- Connection of pipe work (inlet IN and outlet OUT) and the Higher ventilation (VH) only to be done after the banking up.
- All plantations above the underground works are forbidden
- All rainwater directed through the units is forbidden.

## **Guide to underground placement**

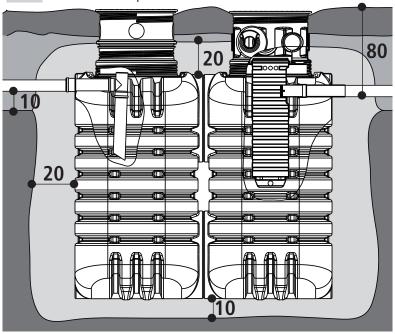
(see French Standard NF DTU 64-1)

Underground placement of units SP-SZ with one threaded riser REHC 400/200 at the inlet (IN) or two (2) threaded risers REHC 600/250 + two (2) threaded risers REHC 600/300 + 2 reinforced caps.

Finishing topsoil

Coarse neutral sand 0/5 in accordance with Standard NF P 11-300 (GTR 92) compacted by watering

Stabilized sand - imperative

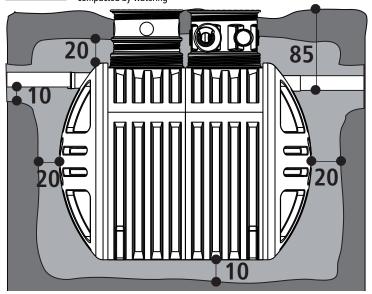


N.B.: in the two cases of this figure, with three (3) or with four (4) risers REHC 400/200, if the terrain is not sloped, it is imperative to place a lift pump downstream of the septic tank and upstream of the aerobic treatment systems (drainfield, filter bed etc...)

Underground placement of units DP-RKT with a threaded riser REHC 600/580 at the inlet (IN) and outlet (OUT) or two (2) threaded risers REHC 600/250 + two (2) threaded risers REHC 600/300 + 2 reinforced caps.

Finishing topsoil

Coarse neutral sand 0/5 in accordance with Standard NF P 11-300 (GTR 92) compacted by watering



# Specific cases in underground placement



**IMPORTANT:** Certain specific cases need more care during installation, these include:

All additional building works, be they in weak-mix concrete, stabilized sand, or in concrete blocks, be they retaining walls or load bearing slabs, in the cases described below, they must be designed on a case-by-case basis in liaison with the builder.

- The passage or parking of vehicles (load-spreading slab of defined strength, stabilized sand...)
- Washing area (load-spreading slab of defined strength, stabilized sand...)
- Unstable ground (stabilized sand, retaining wall...)
  presence of under-ground water or a stream (reinforced
  stabilized sand 0.30m, anchorage band in reinforced
  stabilized sand 0.30m with anchorage Kit PLANTCO,
  culvert...)
- Occasional rising of the water table (stabilized sand...)
- In the case of a permanently high water table, it is essential to position the anchorage points of the Kit PLANTCO such that they are 30cm above the foundation bed.
- Where there is a permanently high water-table, the buried unit must be suited to these conditions and placed on a 30cm thick band of reinforced stabilized sand using quick-drying cement, anchored with a Kit PLANTCO, then filled with water without fail, to equalize the back-pressure, up to the level of the water-table. The successive layers of lateral back-fill should be stabilized sand made with 200kg cement per m³ of cement (2/3 normal cement + 1/3 quick-drying cement). The SP units cannot be strapped down.
- Impermeable soil preventing water infiltration (stabilized sand avoids the leaching of the backfill...)
- Sloped ground > to 5 % (support wall, stabilized sand, semi-buried placement...)
- Presence of hard rock below ground (stabilized sand...)
- Drainage of river water: necessary upstream of the installation when the ground slope is > to 5 %, avoids the leaching of the backfill.
- If impossible to join with the effluent outlet: necessary to put a decompression well and backfill sides with stabilized sand (dry mix of 200 kg of cement with 1m³ of sand)



Do not add threaded risers REHC 600/150 or 600/300 to REHC 600 CR or 600/580



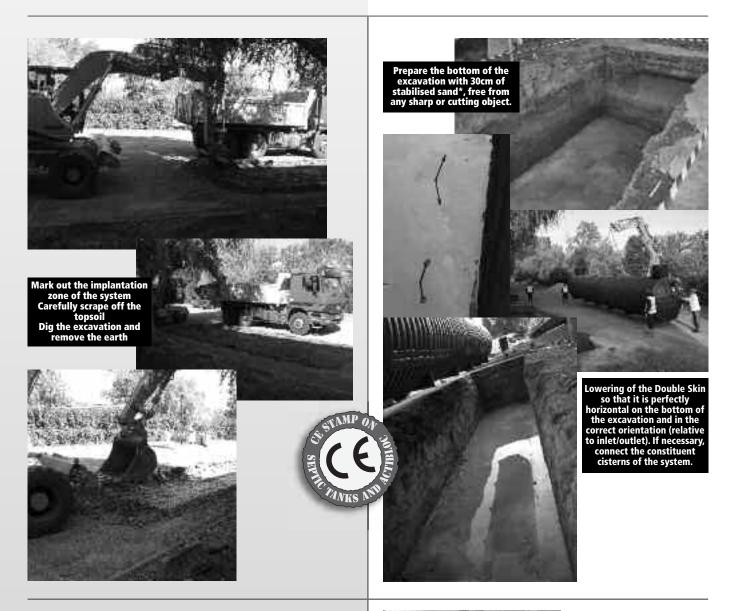
For backfilling around all cisterns
SP-SZ use stabilized sand:

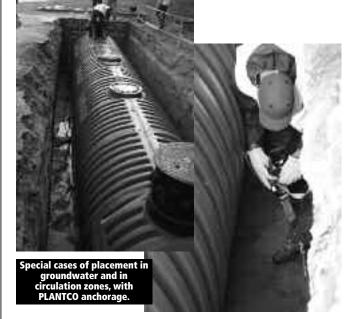
mixed dry at 1 m<sup>3</sup> of sand to 200 kg of cement



# **Guide to Double Skin Underground storage**

All plantations above buried works forbidden
 All rainwater transit forbidden





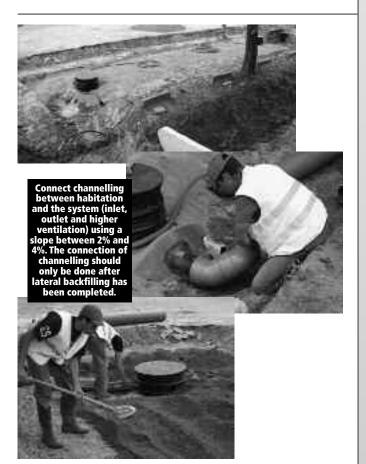


# **Guide to Double Skin Underground storage**

All plantations above buried works forbidden
 All rainwater transit forbidden



Filling the Double Skin with water should be done at the same time as the lateral backfilling to balance out pressures before the system is set working. For systems with several cisterns, water filling should be done simultaneously in the two cisterns.

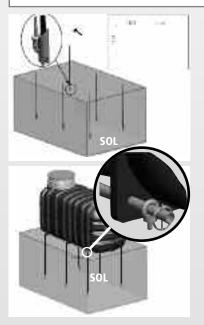






# **Guide to placement in high water table SP Single Skin Tank**

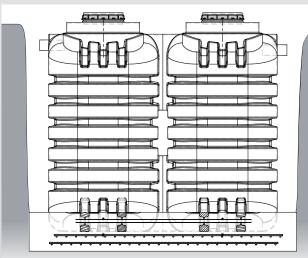
Placement in high water table, of a unit SP Single Skin Tank and "PERFWATER Tank", with integrated stabilization feet (option to be paid for and obligatory), embedded with a bar on each side piercing the feet into the reinforced concrete sill and the "Plantco" fixation system.

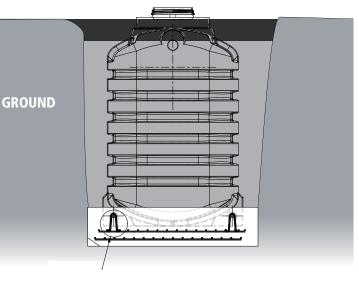


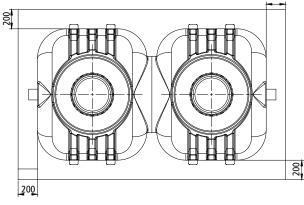
\*Articles Single Skin (SP) Perfwater, dedicated, integral welded feet, embedded bars and "Plantco" fitments for placement on a concrete slab.

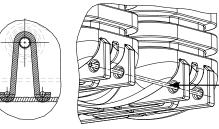
Code	Désignation	
32056	Epurbloc 3 000 RECT	PERFWATER
32057	Epurbloc 5 000 SP	PERFWATER
32058	Epurbloc 7 500 SP	PERFWATER
32059	Epurbloc 10 000 SP	PERFWATER

during installation of the sill, in presence of a lake or upwelling river water, it is forbidden to pump water but essential to empty the water with the digger's bucket in order to not provoke a water surge

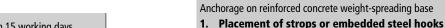








Embedded bar crossing soldered feet and fixed with the "Plantco" system.



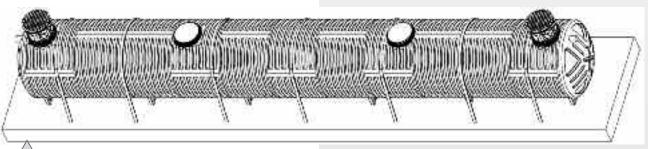
 Placement of strops or embedded steel hooks attached to the sill



Units on command with special pricing and delivery in 15 working days starting from the reception date of the command

# Guide to placement in high water table DP Double Skin Tank

# Placement in high water table, of a DP Double Skin Tank with anchorage points to a reinforced stabilized sand slab



During installation of the sill, in presence of a lake or upwelling river water, it is forbidden to pump water but essential to empty the water with the digger's bucket in order to not

provoke a water surge

It is essential to position the anchorage points of the Kit **PLANTCO** such that they are 30cm above the 30cm thick foundation bed. For all buried twin-cistern installations, it is essential to place the cisterns on a bed of reinforced stabilized sand, which is 30cm thick, flat and horizontal. The joints (elbows, T's, etc.) and the linking tubes must rest on a support of stabilized sand, to avoid either the linking tubes or the joints coming apart, the cracking of the welds or the crushing of the water-tight seal.

**IMPORTANT:** Certain specific cases need more care during installation, these include:

All additional building works, be they in weak-mix concrete, stabilized sand, or in concrete blocks, be they retaining walls or load bearing slabs, in the cases described below, they must be designed on a case-by-case basis in liaison with the builder.

- Unstable ground (stabilized sand, retaining wall...)
- presence of under-ground water or a stream (reinforced stabilized sand 0.30m, anchorage band in reinforced stabilized sand 0.30m with anchorage Kit PLANTCO, culvert...)
- Occasional rising of the water table (stabilized sand...)
- In the case of a permanently high water table, it is essential to position the anchorage points of the Kit PLANTCO such that they are 30cm above the foundation bed.
- Where there is a permanently high water-table, the buried unit must be suited to these conditions and placed on a 30cm thick band of reinforced stabilized sand using quick-drying cement, anchored with a Kit PLANTCO, then filled with water without fail, to equalize the back-pressure, up to the level of the water-table. The successive layers of lateral back-fill should be stabilized sand made with 200kg cement per m³ of cement (2/3 normal cement + 1/3 quick drying cement). The SP units cannot be strapped down.
- Impermeable soil preventing water infiltration (stabilized sand avoids the leaching of the backfill...)
- Sloped ground > to 5 % (support wall, stabilized sand, semi-buried placement)
- Drainage of river water: necessary upstream of the installation when the ground slope is > to 5 %, avoids the leaching of the backfill.

40m³ cistern with straps maximum load 5 tonnes, width 50mm, anchored with the kit Plantco

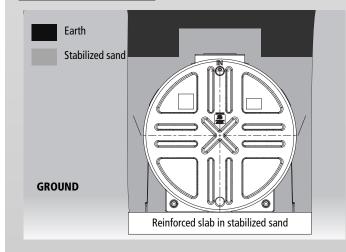
1 base kit EB PLANTCO + 6 supplementary kits EC PLANTCO

STOCKAGE EP & ANC DP	EB PLANTCO Art. 33827	EC PLANTCO Art. 33828
SL - 3 500 DP RKT	1	1
SL - 5 000 DP RKT	1	1
SL - 6 000 DP RKT	1	2
SL - 7 500 DP RKT	1	2
SL - 9 000 DP RKT	1	2
SL - 11 000 DP RKT	1	3
SL - 12 500 DP RKT	1	3
SL - 13 500 DP RKT	1	3
SL - 15 000 DP RKT	1	3
SL - 16 000 DP RKT	1	3
SL - 18 000 DP RKT	1	3
SL - 19 000 DP RKT	1	3
SL - 22 000 DP RKT	1	4
SL - 25 000 DP RKT	1	4
SL - 27 000 DP RKT	1	5
SL - 30 000 DP RKT	1	5
SL - 35 000 DP RKT	1	6
SL - 40 000 DP RKT	1	7
SL - 50 000 DP RKT	1	9

Installation below the water table of a double-skin cistern using 5 tonne straps, width 50mm attached to a reinforced stabilized sand slab with the Kit PLANTCO

Options sold separately:

- Kit "Plantco" base kit Art. 338277 up to 9000l with 2 straps
- Kit "Plantco" supplementary kit Art. 33828 upwards of 11000l for each additional strap
- Straps with 5 tonnes maximum load Art.33829, width 50mm, supplied with each kit EB and EC PLANTCO





### **Guide to semi-buried placement**

(see French Standard NF DTU 64-1)

In the framework of the rehabilitation of an old installation (upward repositioning of the outlet pipe inset into the building), presence of an high water table (permanent or seasonal), in a flood zone, mound of infiltration, etc., it is imperative to install Principal and Secondary Treatment Units semi-buried with stabilized sand (dry mix of 200 kg of cement with 1m³ of sand) to ensure the best protection or to avoid the placement of a lift pump (e.g. mound of infiltration)

## 1. Grease extractor, Pre-filter, Septic tank, Settling tank and Epurbloc® semi-buried up to 4000 litres:

- upward repositioning of the outlet pipe too low on the building
- presence of high water table (permanent or seasonal),
- in a flood zone, mound of infiltration, etc.
- Bottom of dig is situated at mid-depth (about 50 % of the unit's height) and covered with 20 cm of stabilized sand (dry mix of 200 kg of cement with 1m³ of sand)
- Unit is placed perfectly horizontally taking into account the direction of pipe work (inlet/outlet)
- Backfilling with stabilized sand\* free from any sharp or pointy object, (thickness 25 cm) in accordance with the nature of the soil (see particular cases), all around the unit, is done as the unit fills with water to equal out pressure
- Side backfilling completed with site landscaping using the excavation debris.
- Unit installed to ground level, access caps accessible and apparent, as current regulation laws demand
- Connection of pipe work (inlet IN and outlet OUT) and of the Higher ventilation (VH) done only after backfilling is complete.

All plantations above underground works are forbidden All passage of rainwater into F.A.V. cisterns is forbidden

#### 2. Dosing tank, semi-buried:

- Bottom of excavation at mid-depth (about 50 % unit's height) and covered with 10 cm of stabilized sand (dry mix of 200 kg of cement with 1m<sup>3</sup> of sand)
- Dosing tank is placed perfectly horizontally taking into account the direction of pipe work (inlet IN/outlet OUT) as to neither perturb nor block the auto-flushing doser.
- Backfilling with stabilized sand\* free from any sharp or pointy object, (thickness 20 cm), all around the unit, is done as the unit fills with water to equal out pressure
- Side backfilling completed with site landscaping using the excavation debris
- Unit installed to ground level, access caps accessible and apparent, as current regulation laws demand
- Connection of pipe work (inlet IN and outlet OUT) and of the Higher ventilation (VH) done only after backfilling is complete.

All plantations above underground works are forbidden All passage of rainwater into F.A.V. cisterns is forbidden





Arnsbourg at Baerenthal (F-57). Semi-buried placement, finished with topsoil and reseeded with grass

# Guide to placement of underground and semi-buried F.A.V. DP cisterns

(see French Standard NF DTU 64-1)

### 1. Underground

### Underground placement under normal soil and sub-soil conditions

- Before starting works, it is imperative to read and understand the instructions below and to respect current French standard during installation:
  - Standard XP D.T.U. 64-1, P 1.1 and P 1.2, March 2007.

#### • F.A.V. DP cisterns.

- up to 40 000 litres maximum unitary capacity, can be installed underground or semi-buried as close as possible to installations and collectors
- a volume above 40 000 litres must be installed individually, without being connected, during a unitary installation.
- must be situated away from moving or parked loads non-defined and nonvalidated except if special placement precautions are taken.
- must remain accessible for maintenance and servicing during emptying operations
- In all cases, before excavation starts, it is imperative to store topsoil for final appearance at the end of works
- Bottom of dig covered with 10 cm of sand.
- Cistern placed perfectly horizontal, on a bed of sand, described above
- Cistern placed a finished ground level, access caps or risers, SL-REHC 400/200, SL-REHC 600/250 + green reinforced caps or SL-REHC 600 CR must be accessible and apparent as current regulation laws demand
- In case of the detection of non-signalled river or underground lake, look at special placement conditions described next.
- Side backfilling with sand free from any pointy or cutting object, to a thickness of about 20 cm, completed by successive backfilling thicknesses of 40 cm and then hydraulic compaction (watering)
- Connection pipe work between the installation and the unit needs a slope between 2 % and 4 %, to avoid clogging by concentrated waste domestic water
- All plantations (bushes, trees, vegetable garden...) above underground works are forbidden
- All passage of rainwater into F.A.V. cisterns is forbidden

#### 2. Semi-buried

### Semi-buried placement in particular soil and sub-soil conditions

During an installation, in presence of a:

- Flood zone with risk of water seepage into the cistern
- Permanent shallow underground lake, requires an intense water removal operation during installation, (pumping is forbidden as it exacerbates the excavation);
- Very hard rocky sub-soil requiring dynamiting during excavation,
- strongly sloping terrain...

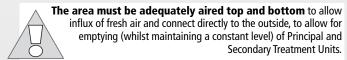
#### Imperative in the above cases to:

- move outlet pipe(s) upward(s) that are too low on an existing installation, to avoid using a lift pump
- Semi-bury cisterns to ensure the best protection.
- In all cases, before excavation works, it is imperative to skim off the topsoil and store it in a reserve zone to finish and landscape at the end of works
- Cover the bottom of the dig with 10 cm of stabilized sand (dry mix 1 m³ of sand with 200 kg of cement).
- Bottom of the dig is at half-depth (about 50 % of the unit's height) and covered with 20 cm stabilized sand (dry mix 1 m³ of sand with 200 kg of cement).
- The cistern is placed perfectly horizontally.
- Backfilling with stabilized sand free from any sharp or pointy object, to a thickness of about 25 cm, all around the unit, is done as the unit fills with water to equal out pressure
- Backfilling is completed with site landscaping using the excavation debris
- Cistern is installed to the finished ground level, access caps remaining accessible and apparent as current regulation laws demand
- Connection pipe work between the installation and unit need a slope of between 2 % and 4 %, to avoid clogging by concentrate wastewater
- All plantations (bushes, trees, vegetable garden...) above underground works are forbidden
- All passage of rainwater into F.A.V. cisterns is forbidden

# Guide to above ground placement (see French Standard NF DTU 64-1)

# 1. Septic tank, Settling tank, Epurbloc®, uniquely up to 4000 litres:

Installation of units in an area not directly connected to living rooms, kitchens, regular work sites and sites destined for the sale, handling or the conservation of foodstuffs and of drinks.



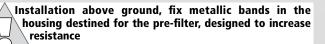
- Connection of pipe work to inlet (IN) and outlet (OUT) and to obligatory Higher ventilation haute (VH) to be done only after simultaneously filling with water and backfilling
- Ceiling height at least equal to the height of the Principal or Secondary Pre-treatment Unit + 1 meter.



- · Imperatively install unit in a masonry enclosure, with perpends, to a height of 60 cm and place on a perfectly horizontal cemented plaque correctly orientating the inlet/outlet.
- Side backfilling of 25 cm to a height of 50 cm done immediately with sand at the same time as water is filled into the unit, to equalize

#### 2. Grease extractor, pre-filter, dosing tank

ceiling height will be at least equal to the pre-filter height + 1 m to allow drainage or easy replacement of filtering materials (filtering mesh "performance").



of the cistern to the combined effect of water and filtrate material pressures (800 | :1 series ref. 11 793, 1 000 | :1 series ref. 11 794, 1 600 | : 1 series ref. 11 795). Reference to the bands must be made on command of the pre-filter or grease extractor



Imperatively, the grease extractor and pre-filter must be installed

- within a masonry enclosure with perpends
- to a height of 45 cm for the SG 340 and 500, the FD 200 and 500
- to a height of 60 cm for the SG 800 and 1000, the FD 800 and 1 600.
- onto a cement surface plane, perfectly horizontal, taking into account the directions of inlet/outlet.

#### Side backfilling, of 25 cm

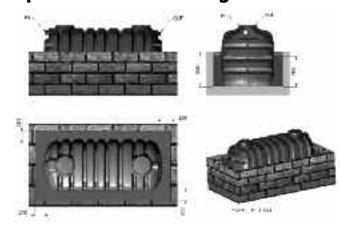
- to a height of 45 cm for the SG 340 and 500, the FD 200 and 500
- to a height of 50 cm for the SG 800 and 1000, the FD 800 and 1 600.
- done immediately with sand during the filling of filtrate material and clear water to equilibrate pressures



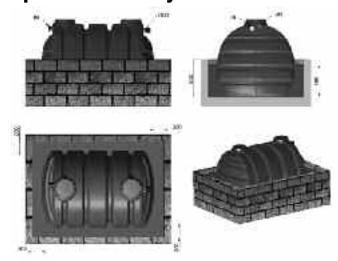


If freezing is a risk, plan to have appropriate thermo-protection for all Principal and **Secondary Treatment Units** 

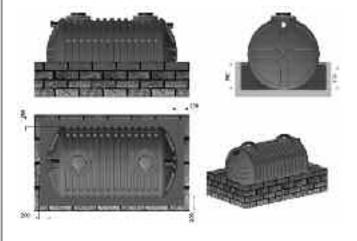
### **Above ground placement** Epurbloc® 3000 rectangular



### **Above ground placement** Epurbloc® 4000 cylindrical



#### **Above ground placement Double-Skin**

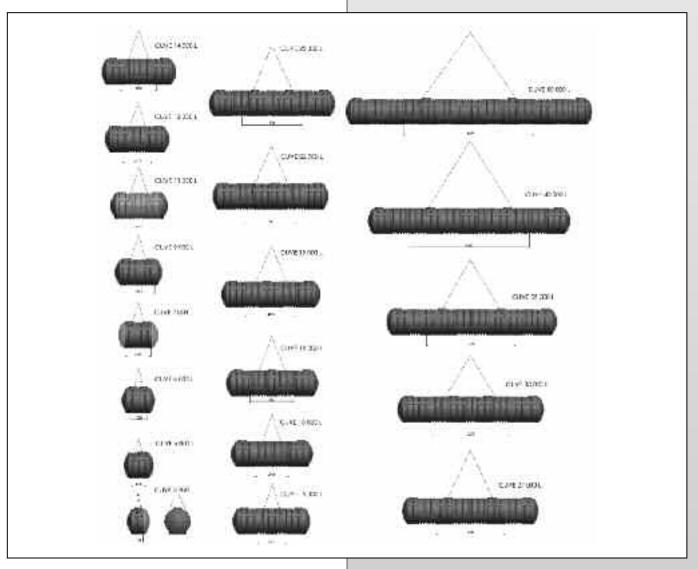


# **Sling Lifting Double Skin®**

Sling lifting is essential to lift any DP unit. To be done with either a lifting crane or a hoist with the help of the following diagrams for a perfect, balanced hold.

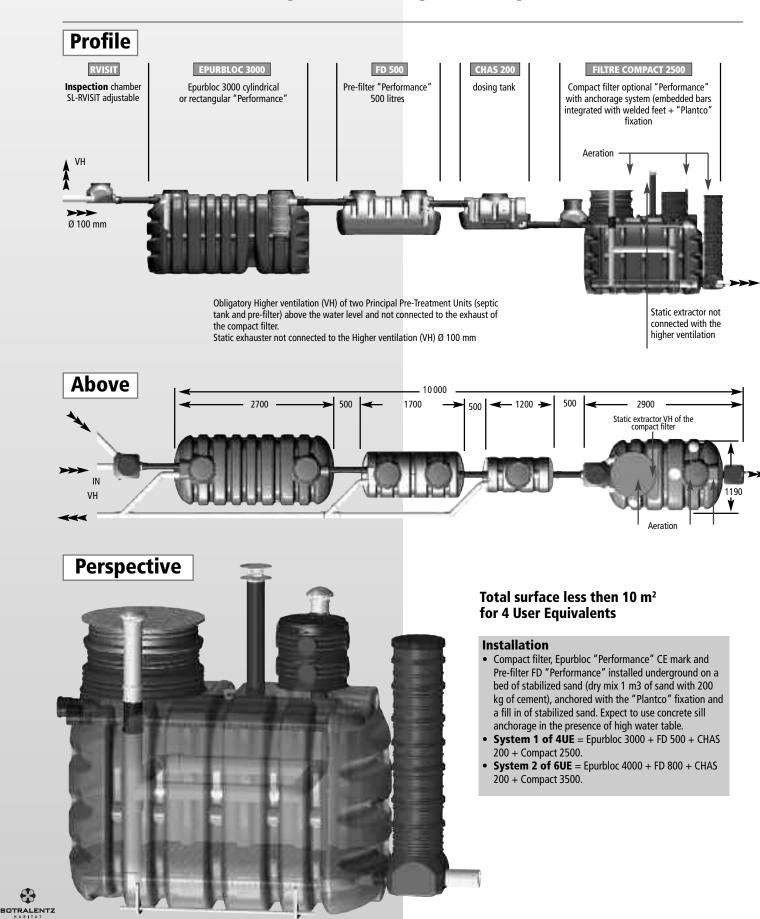








# Guide to placement of compact filter system, optional



# Guide to placement of compact filter system, optional

### **Description**

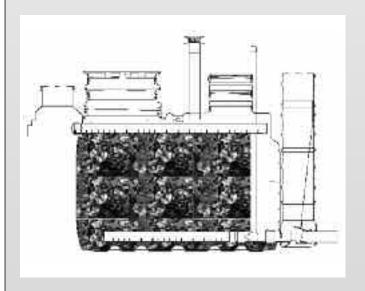
Comprising a single piece cistern with a control box and aeration. Made from high density polyethylene using extrusion-blowmoulding, providing:

- On the top section a distribution pipe and a plate distributing the pretreated wastewater over the full surface of the synthetic filtering materials (PP)
- On the centre section a body of synthetic filtering materials (PP) and collection drains to collect and outlet the treated wastewater
- On the bottom section an arm supporting the synthetic filtration material (PP) and the collect drains which collect and outlet the treated wastewater
- An upper inlet (IN)
- A static extractor
- Two columns for lower ventilation with hats
- An emptying column integrated with the cleaning done by the filtering material
- A collection chamber, aerated by a porous plug also for taking samples
- A lower outlet (OUT) with a shut-off valve allowing for de-sludging and cleaning
- Capped risers for inspection
- Tensioners
- Handling grips

### **Operation**

The pre-treated domestic wastewater, flowing first to the Epurbloc "performance", then to the FD pre-filter are stocked in the dosing chamber, and then distributed in a consistent and sequential manner using the spreading pipe and spreading pipe over the complete surface of the synthetic filtering material. The pre-treated wastewaters flow by gravity over the filtering body, to which a layer of aerobic bacteria are stuck, achieving its oxidation and purification. This oxidation is possible thanks to:

- The inlet of fresh air through the aeration box and the two columns for lower ventilation penetrating upstream of the filter by atmospheric pressure
- An optimal circulation of air in the filter flowing over the synthetic filtering material (PP) due to the static extractor positioned at he centre of the unit which draws in air via the aeration chamber and expels the polluted air and gases



## Polypropylene bead performances used in Compact filters, optional

- 3 types of PP Beads allow optimal diffusion of pre-treated wastewater in the framework of vertical filtration.
- Fins on the surface of the beads capture organic matter contained in domestic wastewater; they hook matter on surface contact. Organic matter forms a biomass due to the development of aerobic bacteria.
- Suggested working temperature between 5 and 35°C allowing an optimal degradation of matter and reduction of the BOD (Biochemical Oxygen Demand) as contact time allows for optimal oxidation of matter.
- Biomass film does not exceed a thickness of 1 mm and weight oscillates between 6 and 22 kg/m³.

Surface area:	> 125 or 160 m <sup>2</sup> /m <sup>3</sup>
Used volume:	10 or 4 % materials –
	90 or 96 % air
Weight per m³:	40 or 37 kg/m <sup>3</sup>
Weight of bead:	100 or 2.5g
Color:	charcoal grey
Principal material:	polypropylene
Resistance to compression:	400 or 250 kg - 1 m
Softening Temperature:	+ 72°C
Max working temperature:	+ 65 °C
Resistance to hydrocarbons:	good on average
Resistance to acid:	good to very good
Resistance to cold:	very good

	Article	Weight (Kg)	Ø (mm) Inlet (IN)	Length A (m)	Width B (m)	Height total Ht (m)	Height Inlet (IN) He (m)	Height Outlet (OUT) Hs (m)	Visit caps (mm)
Filtre Compact 2500	31301	180	110	2,30	1,19	1,65	1,18	0,10	2 x Ø 400 2 x Ø 600
Filtre Compact 3500	31942	250	110	3,10	1,19	1,65	1,18	0,10	dito

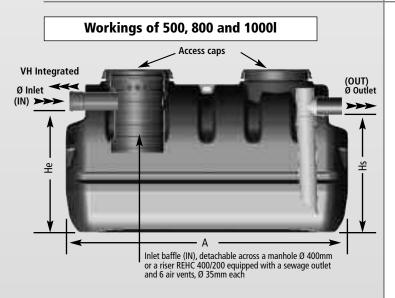


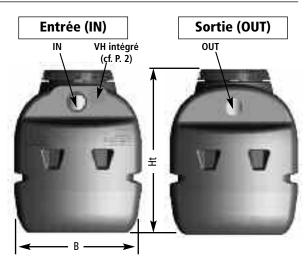


## **Plastepur® SL-SG Grease Extractors**

(destined for private use and non-mains) placement optional, obligatory if septic tank is placed more than 10 meters from the building.







	Article	Flow in itres/sec.	Capacity in litres	Use	Weight (kg)	Diameter Ø (mm)	Length A (cm)	Width B (cm)	Height total Ht (cm)	Height inlet (IN) He (cm)	Height outlet (OUT) Hs (cm)	Access caps (mm)	Height when full H (cm)	Height in sand h (cm)	Metallic bands
DEGRAISSEUR 200 D110 1TH	32602	1	200	kitchen	13	110	120	60	65	40	35	1 x Ø 400	45	35	NO
DEGRAISSEUR 500 D110 2TH	11650	1,5	500	kitch. + bath.	27	110	170	77	73	49	46	2 x Ø 400	45	35	NO
DEGRAISSEUR 800 D110 2TH	11698	2	800	kitch. + bath.	37	110	170	77	98	75	72	2 x Ø 400	60	50	YES
DEGRAISSEUR 1000 D110 2TH	11699	3	1000	kitch. + bath.	41	110	170	77	23	100	97	2 x Ø 400	60	50	YES

Option: threaded riser REHC 400/200 adaptable to inlet and outlet of all Secondary Treatment Units except SL-SG 340.

	Monobloc cistern	Extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD)	Inlet baffle (IN)	Horizontal sleeve (Ø 110 mm)	Outlet baffle (OUT) (conduit + evacuation joint, 90°)	tensioners	Higher ventilation slot (VH Ø 100 mm)
DEGRAISSEUR 200 D110 1TH	YES	YES	YES	YES	YES	YES	YES
DEGRAISSEURS 200à1000 D110 2TH	YES	YES	YES	YES	YES	YES	YES

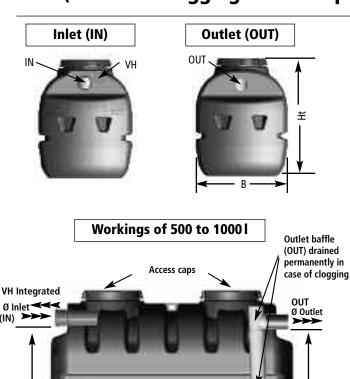




운

### **Plastepur® SL-FD and SL-FD "Performance" Pre-filters**

### (Pre-filter Clogging Indicator placed downstream if septic tank)





						_										
		a.	filtering als	meshes	(kg)	filtering (kg)	(mm)	(F			) He	# 6		Above ground installation		
	Article FD	Article FD Performance	Volumes of filte materials	No. Filtering me	Weight empty	Weight with filte meshes (kg)	Diameter Ø (m	Length A (cm)	Width B (cm)	Height total Ht (cm)	Height inlet (IN) (cm)	Height outlet (OUT) Hs (cm)	Access caps (mm)	Height when full H (cm)	Height in sand h (cm)	Metallic bands
PREFILTRE 200 D110 PERFORMANCE	10525	31065	200	3	13	17	110	120	60	65	40	35	1 x Ø 400	45	35	NON
PREFILTRE 500 D110 PERFORMANCE	11649	23289	500	7	27	41	110	170	77	73	49	46	2 x Ø 400	45	35	NON
PREFILTRE 800 D110 PERFORMANCE	11694	23290	800	10	37	57	110	170	77	98	75	72	2 x Ø 400	60	50	OUI
PREFILTRE 1000 D110 PERFORMANCE	11680	23638	1000	15	42	72	110	170	77	123	100	97	2 x Ø 400	60	50	OUI
PREFILTRE 1600 D110 PERFORMANCE	22894	23150	1600	24	60	108	110	170	77	166	143	140	2 x Ø 400	60	50	OUI
PREFILTRE 2500 D160 PERFORMANCE	22896	23151	2500	35	90	165	160	190	119	165	113	110	Ø 600 & Ø 400	NON	NON	NON
PREFILTRE 3500 D160 PERFORMANCE	31052	31066	3500	52	130	225	160	270	119	165	113	110	Ø 600 & Ø 400	NON	NON	NON

Option: threaded riser REHC 400/200 adaptable to inlet and outlet of all Secondary Treatment Units SL-FD 500, 800, 1000 and 1600.

option: uncauca riser neric 400/200 adaptable to inier a	ina outlet of t	in Secondary ireatment o	11163 32 110 300, 0	00, 1000 una 1000.		
	Monobloc cistern	Extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD)	Inlet baffle (IN)	Outlet baffle (OUT) (conduit + evacuation joint, 90°)	Siphon-like system	Higher ventilation slot (VH Ø 100 mm)
PREFILTRE 200 D110 PERFORMANCE	YES	YES	YES	YES	YES	YES
PREFILTRES 500à1600 D110 PERFORMANCE	YES	YES	YES	YES	YES	YES
PREFILTRES 2500&3500 D160 PERFORMANCE	YES	YES	YES	YES	YES	YES



SOTRALENTZ HABITAT



### **Dosing tank SL-CHAS** 1 and 2 - way

### 1. Description

- Monobloc cistern made with extrusion blowmoulded PEHD with inlet (IN) to a flow reducer, outlet to Higher ventilation (VH) and 1, 2 or 3 low outlets (OUT) equipped with 1 auto-flushing siphon float to 1-, 2-, 3-way or 2-way sequentially.
- Dosing tank SL-CHAS 500 equipped with a fixed doser regulating autoflushing of the cistern
- Dosing tank SL-CHAS 800 equipped with an alterable auto-flushing doser to regulate volume of the cistern (300, 400, 500 or 600 litres).

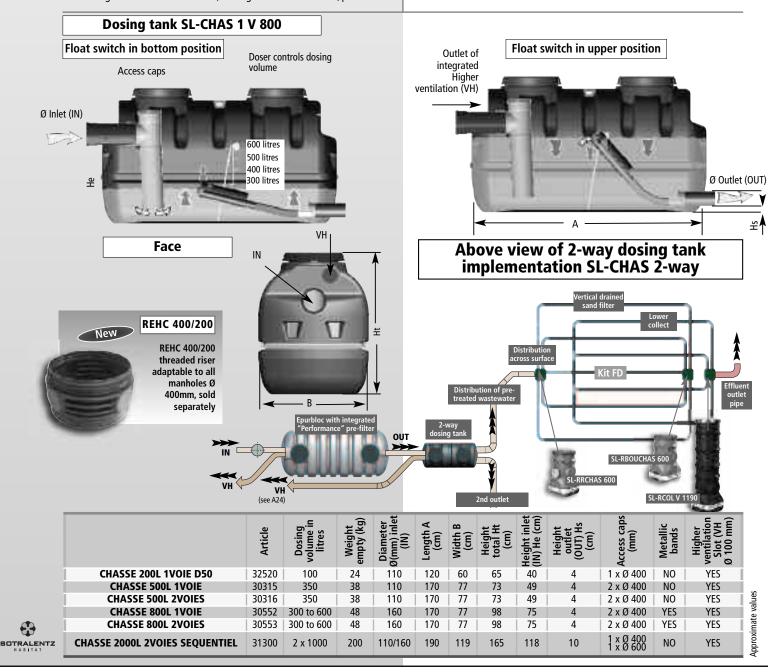
  Dosing tanks SL-CHAS 200 & 500 equipped with a fixed doser regulating
- auto-flushing of the cistern.
- Dosing tanks SL-CHAS 2500 equipped with an alterable auto-flushing doser to regulate volume of the cistern, from 600 to 1000 litres and with 2-way

### 2. Working principles

Dosing tank destined to distribute, in a regular and even manner, pre-treated

- domestic water waste coming out of All Water Epurbloc®s, clarification tanks, pre-filters or grill units, across drainfields (distribution/irrigation fields) or filter beds.
- Only pre-treated and grilled water can enter the dosing tank, by the inlet baffle (IN) which reduces flow speed to avoid re-suspension of floating matter and heavy solids
- Stilled pre-treated and grilled water is stored in the cistern of the dosing tank. Suspended Organic Matter (S.O.M.) deposits on the bottom of the unit
- (to empty periodically).

  During cistern auto-flushing a high-flow, dosing feeds into the aerobic treatment device.
- Outlet baffle (OUT), by design, ensures the distribution of pre-treated water across the whole drainfield or filter bed
- Gas pressure and pressure in the distribution network are regulated by a pressure release value to avoid pressurization of the network
- Little maintenance, periodic servicing every 3 months and rinsing/draining of possible heavy matter.
- Improved performance of aerobic treatment and increased life span of the
- Independent unit not needing electrical energy.

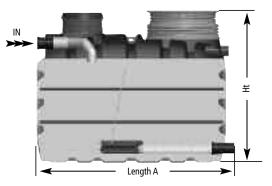


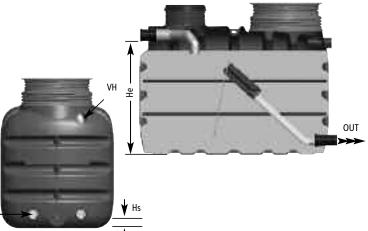


OUT

### **Dosing tank SL-CHAS SL-CHAS 2500 2-way**

#### Working principle of 2000 litre double dosing to two or several twined filtration systems









### Placement of the dosing tank

**Step 1: Completion of installation bed**Base of excavation covered with 10cm of coarse, neutral sand compacted hydrolycally1 or stabilised sand2 depending of the nature of the soil.

Dosing tank placed in a perfectly horizontal fashion (the installation bed should be flat and horizontal)





#### Step 2: Placement of unit to be buried

Connect the doing tank ensuring correct orientation (relative to inlet IN/outlet OUT) in order to avoid blocking the automatic flushing doser system.





**Step 3: Lateral backfill**Backfill laterally to a thickness of 20cm with coarse neutral hydraulically compacted 1 or stabilised sand 2, depending of the nature of the soil or presence of groundwater, free from all sharp and cutting objects, at the same time as filling the unit with water in order to balance out pressures.

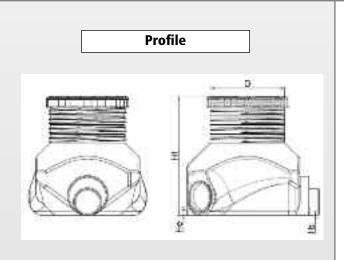


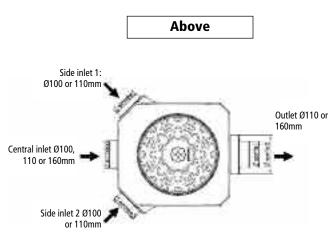


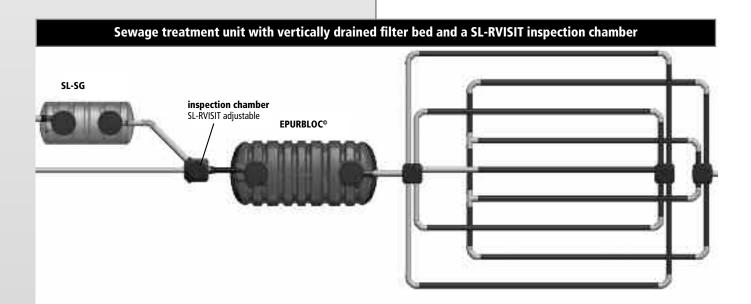
- Secondary Pre-Treatment Unit installed to ground level with the inspection cap remaining accessible.
- Connection of pipework (inlet IN and outlet OUT) and of the Higher Ventilation (VH) to be done only after completion of backfilling.
- All plantations above buried works forbidden
- All rainwater transit forbidden
- Soil not backfilled (earth in place)
- Top soil stored separately at the start of the excavation
  - Coarse neutral sand 0/5 in accordance with the standard NF P11-300 (GTR 92) hydraulically compressed
  - 2. Stabilised sand (dry mix of 1cm<sup>3</sup> sand to 200 kg cement)



# Inspection chambers SL-RVISIT 3 inlets + 1 outlet







Туре	Article	Weight (Kg)	Diameter Ø Side Inlet (mm)	Diameter Ø central inlet (mm)	Diameter Ø Outlets (OUT) (mm)	Height total (mm)	Height Inlet (IN) (mm)	Height Outlets (OUT) (mm)	Diameter Ø total (mm)
BOITE VISIT 450 100-100-100	32237	4	100	100	110/160	480	20	0	300
BOITE VISIT 450 110-110-110	32133	4	110	110	110 /160	480	20	0	300
BOITE VISIT 450 100-160-100	33273	4	100	160	110/160	480	20	0	300
BOITE VISIT 450 110-160-110	32144	4	110	160	110/160	480	20	0	300

RVISIT available singly or in pallets of 12 units



Accessories

# Inspection chambers SL-RVISIT 3 inlets + 1 outlet

#### I. I.DESCRIPTION

The chamber comprises a 1-piece cylinder (height 450mm) and a drain made of high-density polyethylene (PEHD), fabricated with extrusion-blowmoulding, and featuring:

- A threaded removable solid cap with watertight joint.
- 1 drain and 3 inlets directing the un-treated wastewater towards the pretreatment unit
- 3 polyethylene flaps mounted with removable silicone port-lip joints, made of elastomer to ensure a water-tight seal (3 inlets).
- Flaps held by an adhesive signalling strip guaranteeing the conformity and the completeness of the chamber
- Adjustable to 5 heights between 270 and 450mm. Adjustment by cutting the coarse threads so as to obtain the desired final height
- 1 multi-diameter outlet sleeve, cut to size according to the desired volume **The polyethylene threaded risers of adjustable height** (optional) SL-REHR 100, 250 or 430 (height 100, 250 or 450mm) are delivered separately, allowing for the required selection of different heights.

#### II. I.INSTALLATION

(see French Standard NF DTU 64-1)

The chamber is buried and situated downstream of a EPURBLOC® or upstream of a grease trap.

#### 1. Realizing the foundation bed

- The foundation bed for the chamber must ensure that it is horizontallyaligned with the non-perforated PVC tubes
- The bottom of the hole should be flat and free from large diameter stones or sharp objects. The bed of stabilized sand about 10cm thick.

#### 2. Positioning the chamber

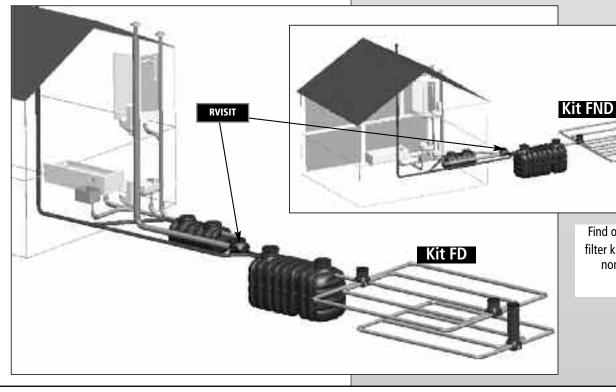
- The chamber must be placed on the sand bed such that it is horizontal and stable
- The chamber takes non-perforated PVC pipes, by simply slotting them into the watertight elastomer seals on the inlet side (without glue).
- · Openings not used stay closed-up with one of the stops provided

- The cap must be visible and flush with the level of the soil, as is required by current regulations.
- The optional riser is simply threaded into place. It can be cut-down for perfect adaptation of the chamber to the terrain. It is designed so as to avoid all risks of the chamber being trampled, deformed or squashed
- The lateral backfill (with sand) should be free of all sharp or pointed objects and must take into account the settling of the ground.
- All planting is to be avoided within 3 meters of the purification system

#### III. USAGE CASES

Adjustable inspection chamber SL-RVISIT used to direct untreated domestic wastewater towards the pre-treatment unit.





Find our new drained filter kits Kit FD and non-drained filters Kit FND



# **Distribution chambers SL-RR adjustable and SL-RRCHAS 600** (Outlet on all aerobic treatment infiltration devices)

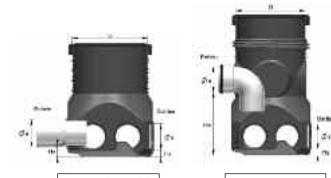




**SL-RR** adjustable

**SL-RRCHAS 600** 

**Cross-section** 



**SL-RR** ajustable

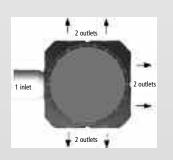
**SL-RRCHAS 600** 

#### Detail of silicon lipped joint mounted on threaded risers

**Above** 







**SL-RR** adjustable and SL-RRCHAS 600







**SL-RRCHAS 600** 

Approximate values

Find our new drained filter kits Kit FD and non-drained filters Kit FND

Туре	Article	Weight (Kg)	Diameter Ø Side Inlet (mm)	Diameter Ø central inlet (mm)	Outlets (OUT)	Height total (mm)	Height Inlet (IN) (mm)	Height Outlets (OUT) (mm)	DiameterØ total (mm)
BOITE REPART 450	30197	3,250	300	110	100	450	270	50	20
BOITE REPART CHAS 600	30489	4,400	300	110	100	600	-	270	20
REHR DE BOITE 100	30497	0,600	300	-	-	100	-	-	-
REHR DE BOITE 250	10275	1,250	300	-	-	250	-	-	-
REHR DE BOITE 450	30557	2,400	300	-	-	430	-	-	-

The adjustable RR and RBOU chambers are part of our non-drained filters kit KitFND, similarly the RCOLV 1190 chamber is in our kit for drained filters KitFD



\*RR adjustable, available singly or by the pallet of 18 units.

# Distribution chambers SL-RR adjustable and SL-RRCHAS 600

### (Outlet on all aerobic treatment infiltration devices)

#### I. DESCRIPTION

Box composed of a cylindrical monobloc (height 450 or 600 mm) made of extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD), including:

- 1 full cap, detachable, with watertight join and screw fix
- 1 distribution plate directing domestic wastewater to irrigation pipes
- 7 PE covers with portholes mounted with silicone joins and made with elastomer to ensure water tightness (1 high inlet Ø 110, 6 low outlets Ø 100)
- Covers upheld by an adhesive description band guaranteeing conformity and complete equipping of the box
- Adjustable to five (5) heights of 450 mm max to 270 min, In order to obtain desired final height, adjust by cutting the coarse threaded cylinder

**The polyethylene threaded risers, adjustable heights** (optional) SL-REHR 100, 250 or 430 (height 100, 250 or 430 mm) are delivered separately and compensate any possible differences in levels.

**Reminder**: the depth of distribution pipes should not exceed - 0.60 m. to ensure good working order, good oxygen access and to conform.

#### II. POSITIONING the chamber

(see French Standard NF DTU 64-1)

Box is buried and placed downstream of a pre-filter (SL-FD), EPURBLOC® or doing tank (outlet to all drainfields, infiltration trenches or irrigation beds).

#### 1. Before placement

- The box's placement bed at the head of the irrigation bed or infiltration trenches must be horizontal with the non-perforated PVC pipes M1/NF, Ø 100 mm.
- A layer of stabilized sand, thickness about 10cm, is spread on the flattened bottom of the excavation, having once removed all stony or angular objects of large Ø

#### 2. Placement

- Box must be placed horizontally and in a stable fashion onto the sand
- Box receives non-perforated PVC tubes M1/NF, Ø 100 mm, the junction between the irrigation pipes and the box is made watertight with a simple fitment of watertight elastomer (without glue).

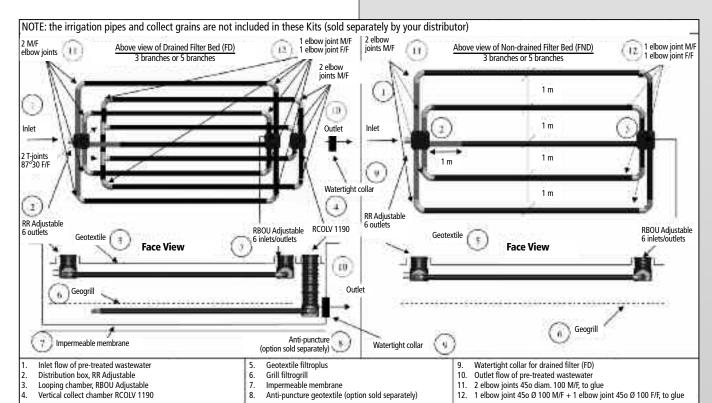
- Unused opening stays closed by one of the supplied covers and must be mounted from inside the box.
- Cap must remain apparent and show from ground level, as current regulation laws demand.
- The optional riser is placed by simply screwing on. It can be cut to perfectly
  adapt the box to the terrain, It is designed to suppress all risk of
  puncturing, deformation or collapse of the boxes.
- Side backfilling (with sand) is free from all pointy or cutting objects and must take account of soil settling.
- All plantings above this purification system are forbidden and must be at least three meters away.

#### III. USAGE CASES

The adjustable distribution box SL-RR is used in the following cases:

- 1. Outlet of infiltration trenches of a shallow drainfield.
- Outlet of infiltration bed of a vertical flow, non-drained sand filter, in reconstituted soil.
- 3. Outlet of infiltration bed of a vertical flow, drained sand filter.
- 4. Outlet of infiltration bed a mound of infiltration drained or non-drained.
- 5. Outlet of infiltration trenches with ground slope > to 5 %.







# **Looping Chamber with 6 inlets/outlets SL-RBOU adjustable**

Looping Chamber for shallow drainfields Looping Chamber for infiltration trenches on flat and sloping ground Looping Chamber for drainfields (filter beds, sand filters, mounds....)

#### **Profile**



SL-RBOU adjustable



**SL-RBOUCHAS 600** 

**Cross-section** 



SL-RBOU adjustable



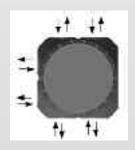
SL-RBOUCHAS 600

Detail of lipped joint mounted with silicone on a riser.



A

Above



**SL-RBOU** adjustable

#### Perspective



**SL-RBOU** adjustable



**SL-RBOUCHAS 600** 

Approximate values

Find our new drained, Kit FD, and non-drained filter Kits, Kit FND

Туре	Article	Weight (Kg)	Ø total D (mm)	Ø Ø Inlet (IN) (mm)	Ø Ø Outlet (OUT) (mm)	Height total Ht (mm)	Height min. (mm)	Height Inlet IN/Outlet OUT He/Hs (mm)
BOITE BOU 450	30318	2,850	300	100	100	450	270	20
BOITE BOU CHAS 600	30491	3,500	300	100	100	600	-	20
REHR DE BOITE 100	30497	0,600	300	-	-	100	-	-
REHR DE BOITE 250	10275	1,250	300	-	-	250	-	-
REHR DE BOITE 430	30557	2,400	300	-	-	430	-	-

The adjustable chambers RBOU and RR are integrated in our non-drained filter kits, FND, and equally, the chamber RCOLV 1190 in our drained filter Kits, FND



# Looping Chamber with 6 inlets/outlets SL-RBOU adjustable

#### I. DESCRIPTION

Chambers composed of a cylindrical monobloc (height 450 or 600 mm) made of extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD), including:

- 1 detachable perforated cap with screw fit.
- 1 bowl shaped base allowing good distribution of domestic wastewater in irrigation pipes.
- 6 PE covers of Ø 100 mm mounted with silicone joins, with portholes and made of elastomer to ensure water tightness (3 low inlets and 3 low side outlets possible).
- Covers upheld by an adhesive description band guaranteeing conformity and complete equipping of the chamber.
- Adjustable to five (5) heights from 450 mm max to 270 min.
- Adjustment made up cutting the screw thread with large grooves to obtain the desired final height.

**Polyethylene risers to screw, with adjustable height** (optional) SL-REHR 100, 250 or 430 (height 100, 250 or 430 mm) delivered singly and allows evening out of level differences

**Reminder:** irrigation pipe depth must not exceed 0.60 m to allow good working order, good source of oxygen and to conform

#### II. POSITIONING of the chamber

(see French Standard NF DTU 64-1)

- Looping chambers are buried shallowly underground and placed at the extremity of the drainfield (looping the drainfield). They must be placed stably and horizontally on the gravel bed distributing pre-treated domestic wastewater
- Looping of the irrigation pipes at the extremity of the infiltration trench or drainfield is done with the aid of an irrigation pipe of Ø 100 mm
   The junction between the looping chambers must be horizontal, stable and with irrigation pipe of Ø 100 mm to ensure a maximum stability for the chambers
- The chamber receives irrigation pipes, Ø 100 mm, by simple fitting into joints of watertight elastomer (without glue). An opening not used is closed with one of the supplied covers and must be mounted from the inside of the chamber

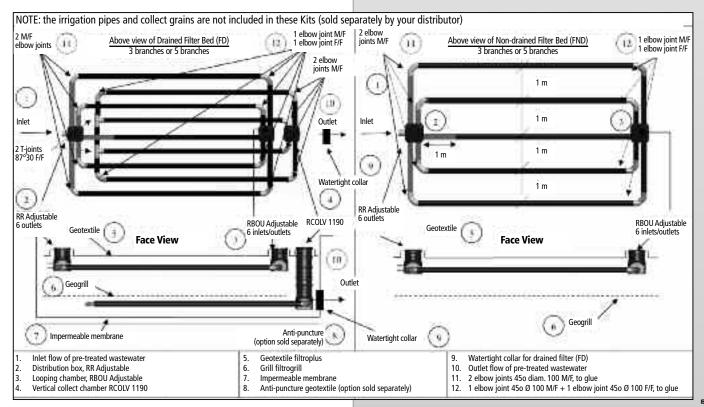
- The cap must remain accessible, apparent and visible on the surface level of the ground as current regulation laws demand
- The optional riser attaches simply by screwing. It can be cut to adapt the chamber perfectly to the terrain
  - It is designed to eliminate all risk of puncturing, deformation or collapse of the chambers
- Side backfilling with sand free from any pointy or cutting object and taking into account settling of the ground,
- All plantations above and at least 3 meters from the purification system are forbidden

#### III. CASES OF USE

Looping chambers for drainfields SL-RBOU adjustable are used in the following cases:

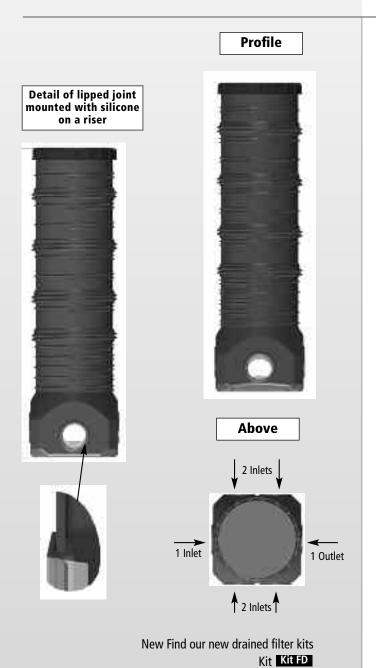
- At the extremity of infiltration trenches of shallow or deep drainfields, or of drained or non-drained mounds
- At the extremity of infiltration beds of non-drained vertical sand filters, in reconstituted soil
- 3. At the extremity of infiltration beds of drained vertical sand filters,
- 4. At the extremity of infiltration trenches on sloping terrain > to 5 %,

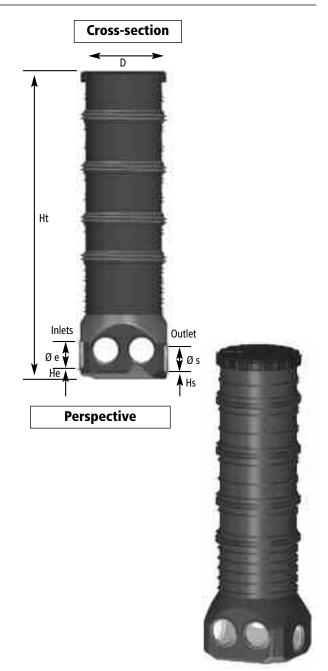






# Collect chamber For the vertically drained sand filter SL-RCOL V 1190





Туре	Article	Weight (Kg)	Diameter Ø total D (mm)	Diameter Ø Inlets (IN) (mm)	Diameter Ø Outlets (OUT) (mm)	Height totale Ht (mm)	Height inlet (IN) He (mm)	Height outlets (OUT) Hs (mm)
BOITE COL VERTICAL 1190	23081	5,900	300	100	100	1130	50	20
REHR DE BOITE 250	10275	1,250	300	-	-	250	-	-
REHR DE BOITE 430	30557	2,400	300	-	-	430	-	-
REHR DE BOITE 500	10276	2,500	300	-	-	500	-	-
REHR DE BOITE 750	30498	2,850	300	-	-	750	-	-

The chambers RCOLV 1190, RR adjustable, are integrated in all our drained filter kits FD



\*RCOLV available by the unit or by the pallet of 9 units



### **Collect chamber**

### For the vertically drained sand filter SL-RCOL V 1190

#### I. DESCRIPTION

Chamber composed of a cylindrical monobloc (height 1 120 mm) made of extrusion blowmoulding High Density Polyethylene (PEHD), including:

- 1 detachable perforated cap with screw fit.
- 1 bowl shaped base directing purified water to the effluent outlet
- 6 PE covers of Ø 100 mm mounted with silicone joins, with portholes and made of elastomer to ensure water tightness (5 low inlets and 1 low outlet).
- Covers upheld by an adhesive description band guaranteeing conformity and complete equipping of the chamber.

Polyethylene risers to screw, with adjustable height

**Polyethylene screw-on risers with adjustable height** SL-REHR 250, 430, 500 or 750 (heights 250, 430, 500 or 750 mm) are delivered singly and allows evening out of level differences (depth min 1 200 mm and max 1700 mm of vertical drained sand filter

#### II. POSITIONING of the chamber

(see French Standard NF DTU 64-1)

- The vertical collect chamber is buried first in the vertically drained sand filter. It must be placed stably and horizontally directly onto the base, at the downstream extremity of the vertical drained sand filter.
   The chamber is situated directly downstream of the looping chamber
- The chamber receives the collect drains of Ø 100 mm, by simple fitting into joints of watertight elastomer (without glue),

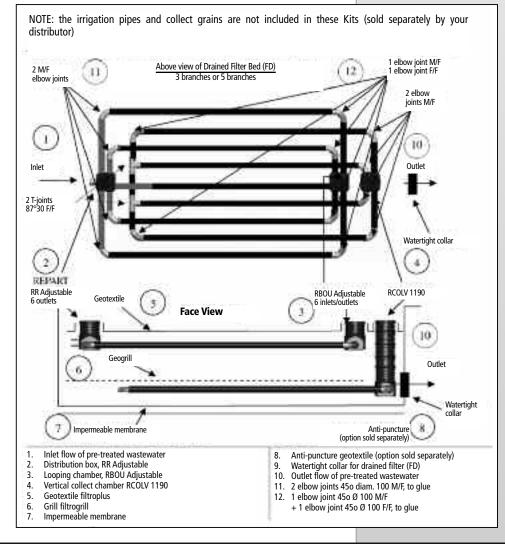
An opening not used is closed with one of the supplied covers and must be mounted from the inside of the chamber

- The cap must remain accessible, apparent and visible on the surface level of the ground as current regulation laws demand.
- The riser(s) is attached simply by screwing. It can be cut to adapt the chamber perfectly to the terrain. It is designed to eliminate all risk of puncturing, deformation or collapse of the chambers
- Side backfilling with sand and gravel, according to the depth, free from any pointy or cutting object and taking into account settling of the ground,
- An elbow joint outlet in the same direction at the pouring of water must be installed onto the evacuation tube of the chamber to avoid system blockage during high water.
- All plantations above and at least 3 meters from the purification system are forbidden

#### III. CASES OF USE

Vertical collect chamber SL-RCOLV 1190 adjustable in used in the following cases:

- Impermeable ground with a difference in height (between 1.20 m min and 1.70 m max) towards the effluent outlet.
- Ejection into the surface water system (ditch, stream, river, pond, rainwater collector, etc.).
- to reduce the drainfield area.
- to allow monitoring of the quality of wastewater purification.







# Plastepur® non-mains sewage and wastewater disposal

Superior and continual purification performances

One of the most compact systems of sewage and wastewater disposal

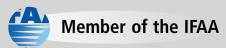
Double Skin® Principal Pretreatment Units: no deformation and double weld, solid self-holding structure with cavities, capacity of 3500 to 75 000 litres

Protection of the environment, the water table and watercourses

Large flexibility in landscape management

Rapid installation by qualified professionals Value added to any property

**Guaranty and complete service** 



Professional Union of French Industrials of Independent Sewage and Wastewater



For any additional information, please contact: SOTRALENTZ-HABITAT 3 rue de Bettwiller F-67320 DRULINGEN

Telephone +33 (0) 3 88016839 Fax +33 (0) 3 88016060

E-mail: habitat@sotralentz.com Internet site: www.sotralentz.com

All information contained in this guide should be taken only as suggestions. It gives general recommendations that are not necessarily applicable in every situation. This is why Sotralentz will, in no case, be held responsible for damages and/or problems that result from the interpretation of the contents of this document. Each installation case should be studied in depth by a specialist competent in the domain of independent sewage and wastewater disposal.

Information contained in this guide concurred with the available information at time of going to press. Following a policy of continuous improvement, Sotralentz reserves the right to modify the technical data, the models or the equipment at its convenience, without legal redress or responsibility towards whomever in this respect.

\* Except in the case of lift pump installation



### SOTRALENTZ HABITAT

**SOTRALENTZ-HABITAT** 3 rue de Bettwiller • F-67320 DRULINGEN Telephone +33 (0) 3 88016839 • Fax +33 (0) 3 88016060

> E-mail: habitat@sotralentz.com Internet site: www.sotralentz.com